



مجلة المجمع العربي العلمي



مَكَلَةُ الْمَهْدِيَّةِ مَسْعُ الْعِلْمِ

فصلية محكمة أنشئت سنة ١٣٦٩ هـ / ١٩٥٠ م

الجزء الأول . المجلد الثاني والستون

١٤٣٦ هـ : ١٥ م

شبكة كتب الشيعة



المُبَيِّنُ فِي التَّرْمِيزِ الْحَرْفِيِّ عِنْدَ النَّحْوِيْنَ

الدكتور يوسف خلف محل

رئيس قسم اللغة العربية
كلية الآداب - الجامعة العراقية

المنخص :

يقف هذا البحث عند ظاهرة مهمة عرفناها بـ (الترميز الحرفى) وهي أن يتخذ مصنف ما رموزاً حرفية دلائية على علم أو كتاب أو جماعة من النحوين ونحو ذلك .

والجهل بـ (الرمز الحرفى) يفضي إلى خطأ وخلط كبيرين لهذا حرص الباحث على تتبع هذه الظاهرة ، وهو غير مسبوق بذلك - فيما يعلم - ليكون هذا البحث عدة نافعة للمشتغلين بال نحو وإخراج التراث النحوي . وقد جاء هذا البحث في مقدمة وخمسة مباحث وخاتمة وقد رجع الباحث إلى مصادر متنوعة لتحقيق هذه الغاية .

ومن أهم نتائج البحث :

- ١ - التأليف النحوي بمختلف نتائجه كان له الأثر الواضح في انتشار تلك الرموز النحوية .
- ٢ - قد يكون الطريق سهلاً لمعرفة الرمز الحرفى إذا ما نص المؤلف عليه ، وقد يكون شاقاً إذا أهمل ذلك لمعرفة القارئ .
- ٣ - أهم فوائد الرمز الحرفى تقليل الجهد والإهاطة بالخلاف عن طريق الإشارة اختصاراً وقد يكون في مواضع للتحفيف من شخصنة الخلاف .
- ٤ - قد يشترك الرمز الحرفى فيحتاج إلى يقظة وتتبع تاريخي وقد يتراوَف .

المقدمة :

منذ أن قام علماء العربية باستبطان قواعد النحو ، توالى عليه العلماء تصصيلاً وتمثيلاً ، واختلفت طرائق أهله في التصنيف ؛ فمنهم من أظهره بمتوسطة ، ومتوسطة ، وببساطة ، ومنهم من أبان عن أسراره في تقارير ، وتعليقات (حواشٍ) ، وكذلك كانت كتب المطاراتجات ، والمجالس ، والأمالى ميداناً ثرّاً للوقوف على تخرج الفروع النحوية على أصولهم المعترفة .

فالنحو مفتاح العلوم ، وهو أداة الفهم للعلوم الإسلامية ، والمدونات الفكرية. وفي كل تلك المدونات النحوية ، وما لحقها من أعمال اعتنى أصحابها بالتوثيق والتدليل ، فنسبة الآراء ، والموازنات بين المنقولات غدت صناعة يتنافسُ في طلبها الأئمة المحققون .

وهنا برزت ظاهرة في كتب ليست بالقليلة من كتب أعلام النحو قدیماً وحديثاً ، ألا وهي ظاهرة (الترميز بالحروف) للدلالة على الأعلام ، والمصنفات في ميدان النحو .

والمعروف أن هذه الظواهر الخطية التعبيرية تكون ذات طابعين اثنين^(١) :

الأول : ما اصطلاح عليه علماء الخط ، والنحو ، والتليف ، وهو عام اهتمت به المصنفات التاريخية لكل فن. وطرق استخدامه.

(١) ينظر : علم التحقيق للمخطوطات : ٢٢٢ - ٢٢٣ .

والثاني : ما اصطلاحه المؤلف للنص الخطى ، أو ناسخه ، واستخدمه بشكل منهجه واع ، أو اضطراب في تناوله وتوظيفه . وقد أوجب رجال علم التحقيق على من يستخدم الطابع الثاني أن يُبين في خاتمة الكتاب ونحوها ما اصطلاحه من ذلك ؛ ليفهم المراد كل مطلع أو قارئ .

وهذا ما أكدّه العلماء المحققون ، لاسيما المشتغلون بعلوم الحديث . يقول القاضي عياض : « ولا يغفل المهتم بهذا عن كثرة العلامات ، واختلاف الروايات تقبيلاً ذلك أول دفتره ، أو على ظهر جزئه أو آخره ، والتعرّيف بكلٍّ علامة لمن هذه ؛ لئلا ينسى وضع تلك العلامات مع طول الزمن وكبار السن ، واختلال الذكر ، فتحتّلط عليه روايته ، ويشكل عليه ضبطه »^(٢) .

وقد تركت تلك الرموز والعلامات من غير جمع وبيان ، فصار يصدق عليها ما ذاله الدكتور حسين علي محفوظ : « وقد حفلت أسفار العلماء العرب بطاقة من الرموز ، فensi المؤلفون تخصيصها بالبحث ، فخفت على العامة ، وأوشكت أن تغم على الخاصة »^(٣) .

وللوقوف على تلك الرموز وبيان دلالاتها نظمتها في بحثي هذا
الموسوم :

(٢) الإلماع : ١٦٥ .

(٣) العلامات والرموز عند المؤلفين العرب قديماً وحديثاً : ٢٢ .

(المُبَيِّن فِي التَّرْمِيزِ الْحَرْفِيِّ عَنِ النَّحْوِيْنِ)

وقد جاء هذا البحث بعد هذه المقدمة في : خمسة مباحث ، وخاتمة . وهي على النحو الآتي :

المبحث الأول : بعنوان : «الترميز الحرفى : تأصيل ، وتنظير».

المبحث الثاني : الترميز الحرفى في كتب المسائل ، والفوائد ، والمتون .

المبحث الثالث : الترميز الحرفى في كتب الشرح .

المبحث الرابع : الترميز الحرفى في كتب الحواشى .

المبحث الخامس : الترميز الحرفى في كتب الشواهد .

أما الخاتمة فأودعـت فيها أهم النتائج .

والذى دفعنى إلى هذا البحث أمور مهمة ، أهمها :

الأول : معرفة تلك الرموز الحرفية ، يجعل طالب النحو على جادة الصواب في معرفة أصحاب الآراء النحوية ومصنفاتهم .

الثاني : الإمام بتلك الرموز والعلم حصن متين لمن يهتم بالتراث النحوي من أن يقع في خلل الضبط أو وهم النسبة .

الثالث : من مقاصد التصنيف المعتبرة (جمع المترافق) ، وهذا البحث تكفل بجمع ما توصل إليه الباحث من حصان سنين ليست قليلة ، إذ لم أقف على من كتب في هذه الرموز ، وبيان ما تدل عليه .

الرابع : إن لهذا البحث أسوة بغيره من العلوم ، فهناك من صنف في الترميز الحرفى عند المحدثين ، وهنئ أيضا من جمع الرموز الخاصة بالفقه والفقهاء ، وكذلك الرموز الشائعة عند القراء ، وغير ذلك .

الخامس : الربط العلمي المحكم في طبقات النحوين ، ومعرفة تنقل تلك الرموز الحرفية بينهم .

وقد اتبعت منهاجا لا يخلو من صعوبات لتحقيق الغرض العلمي الأصيل لهذا البحث ، وقد تمثل بما يأتي :

أولاً : الاستقراء الذي امتد لسنوات متعددة ؛ فقد بدأت الفكرة عندي من سنة (٢٠٠٥) ، عندما طرح سؤال عن مراد "الصَّبَان" في مصطلحه (سم)؟ فاختلف الجواب فيه ؛ ثم نشطت في أوقات ، ولم أفتر عن رصد هذه الظاهرة حتى كتابة البحث عام (٢٠١٤) .

ثانياً : الاستعانة بمنهج التحقيق العلمي الذي يُسمِّم في الكشف عن تلك الرموز جمعاً ودلالة.

ثالثاً : سير المنقولات التحويية التي وضعت إزاءها تلك الرموز للوصول إلى صواب المراد منها.

رابعاً : الترتيب الزمني للمصنفين في كل مبحث .

وفي ختام هذه المقدمة ، لا أدعى الإهاطة بمن استعمل الرموز الحرفية ولكن هذا جهد المقل ، فإن قيل : علو الهمة يلقى الإنسان ويركبه المخاطر في بعض الأحيان ، فإن خزان الممن على قناطير المحن ، و ((الدُّرُّ في الطُّرُر))^(٤) .

^(٤) تحقيق التراث العربي منهجه وتطوره : ٢٤٦ .

المبحث الأول

الترميز الحرفى : تأصيل ، وتنظير

الترمیز الحرفی :

استعمل الرمز كثيرا عند أرباب العلوم^(٥)؛ فالرمز عند البلاعرين:
ضرب من الكنية، قال ابن وهب الكاتب: «واما الرمز: فهو ما أخفى من
الكلام، وأصله: الصوت الخفي، الذي لا يُكاد يفهم، وهو الذي عناه الله
عز وجل بقوله: (قال رب اجعل لي آية)، قال: (آياتك ألا تكلم الناس
ثلاثة أيام إلاؤ مذا)^(٦)، وإنما يستعمل المتكلم الرمز في كلامه فيما يريد
طيبة عن كافة الناس، والإضفاء به إلى بعضهم؛ فيجعل الكلمة أو للحرف
اسما من أسماء الطيور والوحش، أو سائر الأجناس، او حرفا من حروف
المعجم، ويطلع على ذلك الموضع من يريد إفهامه رمزه؛ فيكون ذلك قوله
مفهوما بينهما، وقد أتى في كتب المتقدمين والحكماء والمتقلسين من الرموز
شيء كثير، وكان أشد هم استعمالا للرمز أفلاطون»^(٧).

وقد أفاد المصنفون عامةً من الترميز الحرفي والكلمي ، للإشارة إلى علم من الأعلام ، أو مصنف من المصنفات . فعند القراءة مثلاً :

⁽⁵⁾ الشاعر عند المتقديرين استعمال لفظ (العلائم) ، لا سيما في مصنفات المحدثين.

ينظر : جامع الأصول : ١ / ٦٢

(٢) سورة آل عمران ، من الآية : آ.

^(٣) البرهان في وجوه البيان : ٣٧ . وللتقصي يالى ينظر : معجم المصطلحات البلاغية ، تطويرها : ٢٢ / ٣ - ٢٦ .

« الرمز أو الكلمة التي جعلت دالة على إمام ، أو أئمة سواء كانوا قراء ، أو رواة عن القراء وهي تختلف من مصنفٍ لآخر »^(٨).

ويقول الدكتور محمد سليمان الأشقر في تعريف "الترميز" عند المحدثين : « يعني بالترميز : أن يجعل رموز كل منها يتكون من حرف أو حرفين ، أو ثلاثة ، أو من رقم عددي ؛ للدلالة على معنى محدد ، بغرض الاختصار ، وتوفير الجهد بالكتابة ونحوها ، وليكفل مزيداً من الوضوح وزيادة العمل »^(٩).

وقال الدكتور عبد الجليل زهير ضمره ، معرفاً بالترميز الحRFي عند الفقهاء : « تصريح الحرف مما لا يستقل بإفادته معنى إماماً اصطلاحية خاصة ، تدل على اسم فقيه أو مصنفه »^(١٠).

وبعد هذا كلّه نريد تحديد مصطلح بحثنا ، وهو الترميز الحRFي عند النحوين ، ولتحقيق هذا لا بدّ من الوقوف عند المعنى اللغوي للترميز الحRFي.

(٨) معجم المصطلحات في علمي التجويد والقراءات : ٦٠.

(٩) ترميز كتب الحديث : ٢٣٩.

(١٠) ظاهرة الترميز بالحرف في مصنفات المذاهب الفقيمية الأربع : ٢٣٨.

وقد توسيّع الباحثون بمصطلحات الفقهاء بنوعي الترميز الحRFي والكلمي . ينظر : مصطلحات المذاهب الفقيمية (وأسرار الفقه المرموز في الأعلام والكتب والأراء والترجيحات) : مريم محمد صانع الطفيري ، دار ابن حزم - بيروت ، ط/١ ، ١٤٢٢ هـ .

الرمز لغة ، واصطلاحا :

تصوّيٌّ خفيٌّ باللسان ، كالهمس ، ويكون بتحريك الشفتين بكلام غير مفهوم باللفظ ، من غير إبارة بصوتٍ ، إنما هو إشارة بالشفتين^(١١). يقول الراغب : «الرمز إشارة بالشفة ، والصوت الخفي ، والغمز بالحاجب ، وعبر عن كل كلام كإشارة بـ»الرمز«^(١٢). ويقول الفيروزآبادي : «الرمز : ويضم ويحرّك ، الإشارة أو الإيماء بالشفتين ، أو العينين ، أو الحاجبين ، أو الفم ، أو اليد ، أو اللسان ، يرمي ، ويرمز»^(١٣). وفيه : الرمز إشارة ، وإيماء بالعينين ، وال الحاجبين ، والشفتين ، ونحو ذلك.

أما الترميز الحرفـي في اصطلاح النحوين^(١٤) : هو ما استعمل من الحروف مما لا يستقل بإفادـة معنى إمارة اصطلاحـية خاصة

(١١) ينظر : مقاييس اللغة : ٤٣٩ / ٢ (رمز) ؛ ولسان العرب : ٧ / ٢٢٣ (رمز).

(١٢) مفردات ألفاظ القرآن : ٣١٦.

(١٣) انقاموس المحيط : ١ / ٢٠٦ (رمز).

(١٤) أما (الترميز) عند علماء العربية عامة ، فهو كثير : من ذلك (الترميز الكلمي) يقول الصبان (حاشية الصبان : ١ / ٢) : «وحيث أطلقت (شيخنا) ، فمرادي به شيخنا العلامة المدابغـي ، أو قلت (شيخنا السيد) ، فالمراد به شيخنا المحقق السيد البـليـدي ، أو قلت (البعـض) ، فمرادي به : الفـهـامـة الفـاضـل سـيـدي يـوسـفـ الـحنـفيـ رـحـمـهـمـ اللهـ». .

تدلُّ على اسم نحوئٍ ، أو ثَحَّاً ، أو مصنفٍ^(١٥) .

وهذه الرموز أمارات وعلامات يصطلح عليها المصنف لأنني مناسبة ، يقول العلامة محمود شكري الألوسي : «اعلم أنَّ للكتابة قوانين وقواعد مذكورة في الكتب المؤلفة بهذا الشأن ، وهي أمور اصطلاحية ، تكون باعتبار استعمال المستعمل ، ليس للعقل والطبيعة دخل فيها».

ولذلك تختلف الكتابة باختلاف المصطلحين المستعملين لها ؛ فللعروضيين اصطلاح في كتابة ألفاظ الشعر المقطعة غير ما هو معروف ، وعلماً أصول الحديث ذكروا في كتبهم بابا بما يختص بالحديث من الكتابة... والحاصل أنَّ الرموز في الكتابة مما يفوت الحصر ، وقسم منه كالنحوت على ما سبق ، وهو مما يختلف باختلاف الاصطلاح ؛ فكلُّ من اصطلاح على رمز إلى شيء ينتقل منه إليه ، بعد معرفة الاصطلاح من واسعه»^(١٦) .

ويحسن القول أنَّ الترميز الحرفي لا يتطابق النحوت ؛ إذ يختلف الترميز الحرفي عن قواعد النحوت ، يقول الدكتور عبد الجليل زهير ضمره : «ولزاماً علىَّ في هذا المقام التنوية إلى أنَّ الترميز بالحرف الجاري في المصنفات الفقهية لا يُعدُّ من باب النحوت عند أهل اللغة»^(١٧) .

(١٥) أودنا في هذا التعريف مما كتب عن الترميز الفقهي ، أو الترميز عند المحدثين ، ونحو ذلك ، وقد صاغه بما يتسق مع الفن الذي نعنيه.

(١٦) وهو إخراج ثرمز الكلمي .

(١٧) النحوت وبيان حقيقته وبذلة من قواعده : ٨١ - ٧٣ .

(١٨) ظاهرة الترميز بالحرف في مصنفات المذاهب الفقهية الأربع : ٢٣٩ .

وتجب الإشارة إلى أنَّ علماء المسلمين سبقوا غيرهم في اختزال بعض الكلمات ، من ذلك^(١٨) :

المَدُ = المُصْنَفُ (بكسر النون).

ص = المُصْنَفُ (فتح النون).

الش = الشَّارِحُ.

ش = الشَّرَحُ.

ح = حِينَئِذٍ^(١٩).

وقد يكون ذلك الرمز إشارة إلى صاحب تقييده ، أو حاشية ، أو طرَّة^(٢٠) ، يقول الدكتور عبد اللطيف الجيلاني : «حرص كثير من واضعي الطُّرُر على التصرُّح بأسمائهم ، أو وضع رمز يُشير إليها»^(٢١).

(١٨) ينظر : قواعد الإملاء : ٥٠ ، وعلم التحقيق : ٢٩٣. ولا يُنكر على علمائنا فعلهم هذا ؛ فالدراسات اللغوية (اللسانية المعاصرة) قد أولعت باستجلاب كثير من الرموز مع مخالطتها للعجمة في تطبيقاتها وتحليلتها. ينظر : دور المعنى في توجيه القاعدة النحوية : ٢٩٧.

(١٩) وهي عند المُحَدِّثين تعني : تحويل الأسناد. قال ابن الصلاح : «إذا كان تَحْدِيدِ إسنادٍ أو أكثر ؛ فإِنَّمَا يكتبوه عند الانتقال من إسناد إلى إسناد ما صورته (ح) ، وهي حاء مفردة مهملة». علوم الحديث : ٢٠٣.

(٢٠) طرَّة : طُرُر الكتاب : حواشيه ، أي : ما يُدون على الفراغ الموجود على جانبي الصفحة ، وقد اشتهر هذا الإطلاق عند المغاربة . ينظر : سعجم مصطلحات المخطوط العربي : ٢٢٢.

(٢١) ظاهرة الطُّرُر في المخطوط المغربي : ٤٠١.

وظهور الرمز الحرفـي عند النـحويـن قـديـم ، مـنـذ عـنـاـية النـقـلـة بـكـتاب
سـبـيـوـيـه ، وـقـصـدـه بـالـشـرـح وـالـتـعـلـيقـ.

فـهـذـا الـمـسـتـشـرقـ الـفـرـنـسـيـ (هـرـبـوـيـغـ دـرـبـرـغـ) ، الـذـي حـقـقـ (الـكـتابـ)
سـبـيـوـيـه ، عـنـ بـيـانـه لـلـنـسـخـ الـتـي اـعـتـمـدـهـ ، قـالـ عـنـدـ النـسـخـ (A) وـنـنـقلـهـ
بـطـولـهـ لـأـهـمـيـتـهـ : «ـنـقـلـتـ هـذـهـ النـسـخـ مـثـبـتـهـ فـيـهـ هـكـذـاـ بـخـطـ كـاتـبـهـ : نـسـخـتـ هـذـهـ
الـفـارـسـيـ مـقـرـوـءـ عـلـيـهـ ، وـهـذـهـ التـرـجـمـةـ مـثـبـتـهـ فـيـهـ هـكـذـاـ بـخـطـ كـاتـبـهـ : اـعـلـمـ أـنـ مـاـ كـانـ
عـلـامـتـهـ (محـ) ، فـهـوـ فـيـ نـسـخـةـ الـمـبـرـدـ بـخـطـ يـدـهـ ، وـمـاـ كـانـ عـلـامـتـهـ (حـ) فـهـوـ
نـسـخـةـ أـبـيـ إـسـحـاقـ الزـجـاجـ ، وـهـيـ نـسـخـةـ وـقـعـتـ إـلـىـ أـبـيـ عـلـيـ مـصـلـحـةـ بـخـطـ
الـزـجـاجـ ، وـذـلـكـ أـلـهـ كـانـ لـلـزـجـاجـ نـسـخـتـانـ : فـالـأـلـوـلـيـ عـارـضـ بـهـ اـسـمـاعـيلـ الـورـاقـ ،
وـمـاـ كـانـ فـيـهـاـ مـنـ زـيـادـةـ ، فـقـدـ بـيـنـهـ اـسـمـاعـيلـ الـورـاقـ ، وـعـارـضـ أـبـوـ
الـوـرـاقـ ، وـمـاـ كـانـ فـيـهـاـ مـنـ زـيـادـةـ ، فـقـدـ بـيـنـهـ وـجـعـلـ عـلـامـتـهـ
عـلـيـ بـالـنـسـخـةـ الـثـانـيـةـ ، وـمـاـ كـانـ فـيـهـاـ مـنـ زـيـادـةـ ، فـقـدـ بـيـنـهـ وـجـعـلـ عـلـامـتـهـ
(حـ) ، وـعـارـضـ أـبـوـ عـلـيـ أـيـضـاـ كـاتـبـهـ بـنـسـخـةـ أـبـيـ بـكـرـ بـنـ السـرـاجـ ، الـتـيـ
نـسـخـهـ مـنـ نـسـخـةـ أـبـيـ الـعـبـاسـ ، وـمـاـ كـانـ فـيـهـاـ مـنـ زـيـادـةـ فـقـدـ بـيـنـهـ وـجـعـلـ
عـلـامـتـهـ (سـ) ، وـقـرـأـ أـبـوـ عـلـيـ أـيـضـاـ كـاتـبـهـ عـلـىـ أـبـيـ بـكـرـ ، وـأـبـوـ بـكـرـ يـنـظـرـ فـيـ
كـاتـبـهـ ؛ فـمـاـ كـانـ مـنـ زـيـادـةـ فـقـدـ بـيـنـهـ ، وـجـعـلـ عـلـامـتـهـ عـنـدـهـ ، وـمـاـ كـانـ عـلـامـتـهـ
(فـ) فـإـنـهـ مـنـ كـلـامـ أـبـيـ عـلـيـ ، وـإـنـمـاـ جـعـلـ هـذـهـ عـلـامـتـهـ ؛ لـأـلـهـ يـرـيدـ فـسـرـتـهـ
أـنـاـ ، قـالـ لـنـاـ أـبـوـ الـحـسـنـ عـلـيـ بـنـ عـيـسـيـ : مـاـ أـرـادـ هـذـاـ ، وـلـكـنـهـ عـلـامـةـ مـنـ
فـارـسـ ، وـاعـلـمـ أـنـ اـسـمـاعـيلـ الـوـرـاقـ نـسـخـ مـنـ الـكـتـابـ الرـسـالـةـ ، وـبعـضـ الـفـاعـلـةـ
مـنـ نـسـخـةـ الـكـلـابـاـذـيـ بـالـبـصـرـةـ ، ثـمـ تـمـ بـاـقـيـ الـكـتـابـ إـلـىـ آخـرـهـ مـنـ نـسـخـةـ
الـزـجـاجـ ، وـقـرـأـهـ عـلـيـهـ ، وـمـاـ كـانـ عـلـامـتـهـ (نـسـخـةـ) فـإـنـهـ مـنـ النـسـخـ المـجـهـولـةـ ،

منها شيء بفارس عارض أبو علي بها كتابه ، وهو معلم ، ومنها ما هو ليس بفارس بل ببغداد ، عارض أبو علي به كتابه ، فعلامته نسخة مهملة ، وما كان علامته (هـ) ، فإنه من نسخة كانت عندبني طاهر مقروءة على علي بن عبدالله بن هانئ»^(١١).

وقال أيضا : «ما كان علامته (مع) فهو من نسخة المبرد بخطه ، وما كان علامته (ح) نسخة الزجاج ، وما كان (بـ) ، او (عنه) فهو عن أبي بكر السراج ، وما كانت علامته (قـ) فإنه من نسخة إسماعيل بن إسحاق القاضي ، وما كانت علامته (فـ) فهو عن أبي علي ، وما كان علامته (سـ) فإنه من نسخة في خزانة كتب أبي بكر الإخشيدى بخوارزم ، سقوءة على الشيفين : أبي سعيد السيرافي ، وعلي بن عيسى ، موسحة بتوقعهما ، وما كان علامته (طـ) فمن نسخة ابن طلحة نقلت من خط الزمخشري»^(١٢).

تقول الدكتورة جنفييف أمبير^(١٤) : «وقد يكون المبرد هو النموذج الذي اتبعه أبو علي الفارسي الذي جاء بعده بجيلاين ، ووضع المجموعة الثانية من الحواشي على مخطوطات الكتاب ، ولكن الحواشي التي جمعها أبو علي ليست موقعة بنفس الشكل الذي نراه في حواشي المبرد ، فهو يشير

^(١١) الكتاب : ٤٤/١ - ٤٥ (من مقدمة تحقيق عبد السلام هارون).

^(١٢) الكتاب : ٤٥/١ (من مقدمة تحقيق عبد السلام هارون) .

^(١٤) باحثة فرنسية ، لها عناية بكتاب سيبويه ، أخبرني الدكتور عبد الحكيم الأنبي أنها أقت بحثها هذا بالفرنسية (في مكتبة الإسكندرية) ، مع وجود الترجمة الفورية لإلقانها ، وهناك أيضا ترجمة لبحثها الذي نقلنا عنه هذا النص.

إلى اسم المؤلف أو المصدر المخطوط الذي نقلت منه باستخدام رموز ، فمثلاً السين تشير إلى التعليقات التي أخذها من النسخة المكتوبة بخط ابن السراج (الذي نسخها من نسخة المبرد) ، والرمز عنده يشير إلى الحواشي التي نقلها أبو علي شفاهة عن السراج ، وهناك رمز آخر يشير للحواشي المنقولة عن نسخة المبرد ، وأخر يشير لتلك المنقولة من نسخة الرجال التي انتقلت إليها إلى أبي علي ، كذلك نقل أبو علي الحواشي من نسختين مجهولتي الشّيّاخ كانت إحداهم في حوزة حكام بغداد من بنى طاهر ، أما حواشي أبي علي التي كتبها بنفسه فيسبقها الرمز «ف» إشارة للفارسي»^(٢٥).

أنواع الرموز الحرفية :

من يتابع النظر في مصنفات العلوم ، يرى أنَّ استعمال الرمز الحرفى شائع وكثير ، وكلَّ أهلِ فنٍ كانت لهم رموز يختصون بها^(٢٦). ولذى يهمنى هنا أنواع الرموز عند ثأرة العربية ، وهي نوعان : الأولى : رموز حرفية عامَّة ، مثل : (ص) يعني : المتن ، و(ش) يعني : الشرح ، و(ح) يعني : حينئذ.

^(٢٥) حواشي بعض مخطوطات كتاب سيبويه : ١٣٧ - ١٣٨.

^(٢٦) في الرموز عند المحدثين ، ينظر : ترميز كتب الحديث ، للدكتور محمد سليمان الأشقر ؛ وفي الرموز الفقهية ، ينظر : ظاهرة الترميز بالحرف في مصنفات المذاهب الفقهية الأربع ، للدكتور عبد الجليل زهير ضمرة ؛ وفي الرموز عند القراء ، ينظر : المصطلحات والرموز لقراء في كتب القراءات ، للدكتور حاتم صالح الصامن

الثانية : رموز خاصة ؛ فهناك مصنفون يستعملون رموزاً حرفية بعينها ، للدلالة على علمٍ ، أو مصنفٍ ، ونحو ذلك. ومنهم من يُتصّص في المقدمة ، ويكشف النقاب عن معنى تلك الرموز والعلامات ، ومنهم من يُهمّل ذلك ، ويتركه لأهل النظر ، العارفين في مصنفات المتأخرین خاصة ، وقد يُسبّب الجهل بهذه الرموز الّتي تقع في الخطأ أو الخلط الفاحش.

"الترميز الحوفي" : فائدة ، وإشكال :

من أهم فوائد الترميز الحوفي : الاختصار ، لا سيما عند كثرة النقول ، يقول الدكتور فرانتز رزونتال في كتابه (مناهج العلماء المسلمين في البحث العلمي) : «لم يكن أحبَّ عند الناسخ الثعب السئم من إيجاد وسيلة تخلٌّ من الإرهاق الذي يصيبه من عمله المضني ، نعني اللجوء إلى الاختصارات ، والنـسخ بطبيعته يفرض الاختصارات التي اصطلاح عليها النـساخ عند نسخهم مختلف المخطوطات»^(١٧).

وقد نَبَّهَ إلى هذه الفائدة المـعـتـنـون بـعـلـومـ الـحـدـيـثـ ، ذـكـرـ السـخـاوـيـ أنَّ للترميز الحوفي فائدة كبيرة : «لا سيما في ما يكثر اختلاف الرواية فيه ؛ فإنَّ تسمية كلهم - حينئذ - مشقٌ ، والاقتصار على الرموز أخصـ»^(١٨) وقد أدرك علماء العربية هذه الفائدة مبكراً ، لا سيما في عصر الرواية ، يقول الجذامي ، في مقدمة كتابه (الانتخاب في شرح أدب الكتاب) : «واختصرته غاية الاختصار ؛ لقصدي به قصد التذكار ، ونسبت كلَّ قولٍ إلى قائله بعلماتٍ تدلُّ على أسمائهم ؛ طلباً لترك التطويل

^(١٧) مناهج العلماء المسلمين في البحث العلمي : ٩٦.

^(١٨) فتح المغيث : ٣ / ٣٨.

بإلا فصاح عنهم. فجعلتُ (ط) : عالمة على أبي محمد عبدالله بن البطلانيسي ، و(ر) عالمة على الزجاج ، و(د) عالمة عمّا نقلته من الأستاذ أبي سليمان داود بن يزيد السعدي ، و(ع) عالمة على تعلقيات من كتب شتى ، و(ص) : عالمة أبي نصر هارون بن موسى ، الرّاوي عن أبي علي ، و(س) : عالمة أبي بكر ابن صاحب الأحباس ، مما أخذته من أصله الذي كان أصل ابن أبي الحباب»^(٢٩).

ولكن هناك أخطاء يقع فيها الباحث ، إذا لم يكن ملما بهذه الرموز العامة ، أو الخاصة ؛ لذا قيل : «وربّ عالمة أحوجت إلى عالمة حتى لفاعلها ، وحينئذ فلا ينبغي»^(٣٠).

أي أن اتخاذ تلك الرموز إذا أدى إلى لبسٍ ، أو خطأً ؛ فلا ينبغي اتخاذها. وستمثل بأمثلة تطبيقية ؛ لتحقيق مبتغانا.

المثال الأول : الخطأ في ضبط النص :

الرمز (س) ، يدلُّ على سيبويه ، إذا أطلق ؛ وعند مطالعتي لكتاب (شرح المزج ، للدماميني) الذي طُبع بعنوان : (شرح الدماميني على مغني اللبيب) ، وقد كتب عليه : صحّه وعلق عليه أحمد عزو عنابة. وردت هذه العبارة فيه : «لأنس حكى فيه الإمالة»^(٣١) ، وكتب مصحح الكتاب عند لفظة (لأنس) ما يأتي : «هكذا في الأصل ، ولعلَّ المراد به سيبويه».

^(٢٩) الانتخاب في شرح أدب الكتاب : ٢ / ٥ - ٦.

^(٣٠) فتح المغيث : ١ / ٣٦.

^(٣١) شرح الدماميني على مغني اللبيب : ١ / ٣٥.

وصواب العبارة هو : لأنّ "س" حكى فيه الإملاء . و (س) إذا أطلق يراد به سببواه^(٣٢) .

وسأضرب لك مثلاً من الخطأ الفاحش في ضبط النص ، مع أنَّ الرمز من المصطلحات العامة : قال محقق كتاب (إعراب "أَمَّا بَعْدَ") لابن الأمير الجزائري (ت : ١٢٣٦ هـ) : «وللعلم أَنَّ في المخطوطة رمزين وضعتهما بين معقوفين [مج] ، و [ح] ، ولا أدرى ماذا يقصد بهما مؤلف الرسالة . أو ناسخ المخطوطة ، وقد بحثت كثيراً في مظان الكتب ، ولم أتوصل سبيلاً في معرفة هذين الرمزين»^(٣٣) .

ومعلوم لدى المشتغلين بالعلم أَنَّ (ح) بمعنى (فِيَنِي) ، و (فح) بمعنى (فِيَنِي) ! فانظر كيف صحفَ ؟

وسأقلل نصاً من الكتاب لنرى الخطأ في الضبط ، مع رمز آخر . جاء في كتاب (إعراب "أَمَّا بَعْدَ") : «شَمَ أَنَّ بَعْضَ مِنْ كُتُبِ التَّسْهِيلِ قَالَ : إِنَّمَا دَخَلَتِ الْفَاءُ اصْلَاحًا لِلْفَظِ ؛ وَإِلَّا فَهِيَ خَارِجَةٌ عَنِ الْقِيَاسِ ، إِذَا لَمْ تُرْبِطْ بَيْنِ جَمْلَتَيْنِ ، وَلَا عَطَّفَتْ مَفْرِداً عَلَى مَثْلِهِ ؛ لِقُولِ أَثْيَرِ الدِّينِ : تَعْلِيلُ (الْمَصْ) يَعْنِي : صَاحِبُ التَّسْهِيلِ ، لِزُومِ الْفَاءِ بِالتَّأْوِيلِ بِمَهْمَا يَكُنْ مِنْ شَيْءٍ ، عَيْرَ جَيْدٌ...».

^(٣٢) ينظر في ذلك : شرح المزج : ٤٠ / ١ ، وكذلك في طبعة الكتاب ، : المطبعة البهية بمصر ، ١٣٠٥ هـ : ١٦ / ١ .

^(٣٣) إعراب "أَمَّا بَعْدَ" : ١٤ .

جعل المُحَقِّقُ الرمز (المص) آية كريمة ، وجاء النص فيه على النحو الآتي : « تعليل (المص^(١)) »، يعني : صاحب التسهيل». وهذا من أغرب الأشياء ، فتأمل !

المثال الثاني : الخطأ في تحديد المراد :

الرمز (سم) : قال الدكتور محمد الشاطر : « ولم يُنْبِه الصبان على رمز آخر استعمله كثيرا ، كما استعمله الخضري من بعده ، وهو (سم) ، والمراد به : ابن قاسم العبّادي أحمد شهاب الدين الصبان^(٢٤) (ت : ٩٩٤ هـ) ، الذي له حاشية على شرح ابن الناظم على الألفية»^(٢٤). في حين قال محمد رضا المامقاني عند رسم (سم) : «سم : ابن أم قاسم ، أبو محمد الحسن بن قاسم بن عبدالله المرادي المصري ، بدر الدين المتوفى سنة (٧٤٩ هـ) مفسر ، أديب ، صاحب التفسير ، وإعراب القرآن ، وغيرها»^(٢٥).

وقال محقق كتاب (شفاء العليل) الدكتور عبدالله البركاتي ، وهو يعدد الأعمال التي أقيمت على كتاب (التسهيل : لابن مالك) : « ٦٦ هـ. هوماش على شرح التسهيل للدماميني ، رمز الصبان لصاحبيها بالرمز (سم) : حاشية الصبان : ١ / ٢٨٥ ...) وقد بحثت في حاشية الصبان بأكملها

^(٢٤) الموجز في نشأة النحو : ١٢١. وأخذ الوهم بالشيخ عبد السلام محمد هارون ، فقال في كتابه (تحقيق النصوص ونشرها : ٥٩) : (سم : ابن أم قاسم العبّادي). وتفصيل القول : أنَّ ابن أم قاسم هو المرادي.

^(٢٥) معجم الرموز والإشارات : ٣٠ .

لمعرفة اسم الشخص الذي رُمز له بالرمز (سم) ، ولكن بدون جدوى . وقد تتبّه الدكتور محمد الشاطر أحمد محمد إلى هذا الرمز... وسواء كان المرموز له بالرمز (سم) في حاشية الصبان هو شهاب الدين الصياغ أم غيره ؛ فإنه بالطبع غير الشارح الذي ذكرت ، وليس ذلك بقليل على تسهيل الفوائد ، الذي استقطب اهتمام العلماء الذين ذكرتهم»^(٣٦) .

المثال الثالث : التردد في تحديد دلالة الرمز :

الرمز (ش) ، والرمز (ع ، ش). يقول الأستاذ الدكتور حاتم صالح الضامن ، عند تحقيقه لـ (الإفصاح : لابن الطراوة) : « وهي نسخة كاملة ، عليها تعليقات كثيرة ، يُرد فيها على ابن الطراوة في تخطئته لأبي علي الثحوي ، وهي تعليقات لشخص واحد ، أشير إليه أحياناً بالحرف (ش) ، وأخرى بالحرفين (ع ، ش). وأنا أميل إلى أنَّه : أبو علي الشلوبيين (ت : ٦٤٥ هـ)»^(٣٧) .

في حين يقول الدكتور عيَّاد بن عبد الثبيتي ، في تحقيق الكتاب ذاته : « وقد أحيط متن الكتاب من جميع أطرافه بردود على ابن الطراوة هي - فيما أرجح - من كلام الأستاذ أبي علي الشلوبيين ، ويرمز له في الكتب القديمة بـ (ش) ، وأحياناً بـ (ع ش) ، وأحياناً بـ (ع) وحدها ؛ غير أنَّه جاء في حواشي اللوحة الثالثة ، بعد ردٍّ على ابن الطراوة : "هذا - والله أعلم - من كلام (ع) ، وما بعده من كلام (ش)" ، مما يُشعر أنَّ (ع) وحدها في

^(٣٦) شفاء العليل : ١ / ٥٣ (مقدمة التحقيق) .

^(٣٧) الإفصاح ببعض ما جاء من الخطأ في الإيضاح : ١٠ (مقدمة التحقيق) .

هذا المخطوط ، تعني شخصا لا يبعد عندي أن يكون ابن الصائع ؛ فقد ذكروا أنه "أملى على إيضاح الفارسي ، ورداً اعتراضات ابن الطراوة على الفارسي... " على أنَّ ورود (ع) مجردة قليل جدا ، ولعله لا يزيد على مرتين أو ثلاثة ، وسائل الردود مصدرة بـ (ش) وحدها كثيرا ، و(ع ش) قليلا. وكلاهما كما سبق - يعني : أبا علي الشلوبين «^(٣٨).

المثال الرابع : الاشتراك والغموض :

الرمز(س) : جاء في (إعراب القرآن ، المنسوب للزجاج) : « قال (س) غير منصوب بـ (أبُد) على القول الأول ، وعلى القول الثاني بـ (تأمُروتِي)

(فـ) ^(٣٩) : يؤكد أنَّهم يراعون الحالة الأولى ، بعد حذف (أن) ... «^(٤٠).

^(٣٨) الإنصاص ببعض ما جاء من الخطأ في الإيضاح : ٢٣ - ٢٤ (مقدمة التحقيق).
^(٣٩) وعلق على الرمز (فـ) : «يريد : الفارسي أبا علي» إعراب القرآن المنسوب للزجاج : ٦٣١ هـ / ٤. وشال محقق كتاب (النواذر في اللغة ، لأبي زيد الأنباري) الدكتور محمد عبد القادر أحمد ، عند ذكره لنسخة (الشنقيطي) النواذر في اللغة : ٩٧ (مقدمة التحقيق) : «وتبرز أهمية نسخة الشنقيطي من جانبين : الأول : ... ، الثاني : لأنها حفظت لنا طائفة من التعليقات ، منها : ما للعلامة الشنقيطي نفسه ، ومنها ما لأبي علي الفارسي ، وقد صدرت تعليقات أبي علي الفارسي التي بالهامش بالرمز (فـ) ، وذكر أنَّ هذا الرمز إشارة إليه ».

^(٤٠) إعراب القرآن المنسوب للزجاج : ٦٣١ / ١ (عند قوله تعالى : « قُلْ أَفْغِيَرَ اللَّهَ تَأْمُرُونِي أَعْبُدُ أَيَّهَا الْجَاهِلُونَ » الزمر ٦٤) .

وعَلِقَ محقق الكتاب إبراهيم الأبياري على الرمز (س) : «يريد : سيبويه (الكتاب : ١ / ٤٥٢)»^(٤١).

وجاء في كتاب الاستدراك على أبي علي في الحجّة ، للباقولي) : «س : يعني يومك الثاني ليس هو الأول ، وكأنه يريد القصة ، والأمر ، والشأن»^(٤٢).

علق محقق الكتاب الدكتور محمد أحمد الدالي على الرمز (س) ، قائلاً : «يقع الحرف (س) في بعض كتب العربية رمزاً لـ (سيبوه) ، والجامع كما ترى لم يرمز به إليه. ووجده في موضع من (الجواهر : ٦٣١) يرمز به إلى أبي العباس المبرد ، كما وجدت أبا علي في التذكرة (تهذيب التذكرة ، اللوح : ١/٢٠٠) قد رمز به إليه أيضاً ، ورمز به إلى نسخة المبرد من كتاب سيبويه ، التي عنها نسخ ابن السراج نسخته . انظر وصف مخطوطة باريس من كتاب سيبويه في مقدمة الاستاذ عبد السلام هارون رحمة الله : ١ / ٤٧ ، ولم أصب كلام المبرد»^(٤٣).

(٤١) إعراب القرآن المنسوب للزجاج : ١ / ٦٣١ . ٥/٥ .

(٤٢) الاستدراك على أبي عني في الحجة : ٤٥ .

(٤٣) الاستدراك على أبي علي في الحجة : ٥٧٩ ، ٥ / ٢٦ .

المبحث الثاني

الترميز الحرفـي في كتب المسائل ، والفوائد ، والمتون

أ. المسائل البصرـيات : للحسن بن أحمد بن عبد الغفار ، أبي علي الفارسي

(ت : ٣٧٧ هـ)

جاءت في هذا الكتاب بعض الرموز الحرفـية ، لتدلـ على أعلام من أهل العربية ، وقد اجتهـد مـحقق الكتاب في تعـيين تلك الرموز ؛ فقال : «في البـصريـات استعملـت رموز عن الأسماء ...»^(٤٤) ، ثم أورد الحديث عنها من غير ترتـيب مـعـين ، وعـزا فيما فـزـره إلى أوراق (الكتاب) المخطـوط ، وسـأـذـكـرـ تلك الرموز مشـيرا إلى مكان ورودـها من المـطبـوع ، مـكتـفـيا بـموطن أو غيره بحسب الحاجـة .

١. (ب) : ويراد بهذا الرمز : أبو بكر بن السراج (ت : ٣١٦ هـ) ، جاء في المسائل البـصريـات : « حـكـى لـبـ في بـابـ التـعـجـبـ ، أـنـ قـوـماـ يـجـيزـونـ : ما أـطـنـنـي لـزـيدـ قـائـماـ »^(٤٥) .

٢. (ح) : ويراد بهذا الرمز : أبو الحسن الأخفـشـ (ت : ٢١٥ هـ) ، قال الفـارـسيـ : (حـ) : ولا تـقـولـ : الـيـومـ الـقـتـالـ إـيـاهـ ، عـلـىـ الـاـتـسـاعـ فـيـ قولـكـ : الـقـتـالـ فـيـ يـوـمـ ، قـالـ : وـلـمـ نـقـلـهـ الـعـربـ)^(٤٦) .

(٤٤) يـنظـرـ : المسائل البـصريـاتـ : ١ / ٧٧ - ٧٩ (القـسـمـ الدـرـاسـيـ) .

(٤٥) المسائل البـصريـاتـ : ٢ / ٨٣٠ . ٨٣٠ ، وـيـنظـرـ : الأـصـوـلـ : ١ / ١٢٧ .

(٤٦) المسائل البـصريـاتـ : ١ / ٥٥٥ ، وـيـنظـرـ رـأـيـ الأـخـفـشـ فـيـ الأـصـوـلـ : ١ / ٢٣٤ - ٢٣٦ .

٣. (خ) : قد يعني هذا الرمز : أبي الحسن الأخفش أيضاً ، ولم يقطع به محققُ الكتاب الدكتور محمد الشاطر ، قال : «الرمز "خ"... ولعلَّ المراد به الأخفش ، فيكون قد استعمل له الرمزان : "ح" ، و"خ" ، أو يكون هو الرمز "ح" ، ولكن صحفَ من الناسخ إلى "خ"»^(٤٧).

قال الفارسي : «عن "خ" قال : فإن شئت أجزت ، وإن شئت لم تجز»^(٤٨).

وعلى محققُ الكتاب عليه قائلاً : «هكذا في الأصل ، ولعله "ح" : رمز إلى أبي الحسن الأخفش ؛ فيرمز إليه تارة بـ"ح" ، وتارة بـ"خ" ، أو أن "خ" تصحيف لـ"ح"»^(٤٩).

وقال الفارسي في موطن آخر : «قال تب" : وأجاز "خ" ما قائمًا إلا أخواتك»^(٥٠) ، وعلى محقق على "خ" قائلاً : «هكذا في الأصل ، ولم أدرِ من هو ، وأرجحُ أن يكون أبي الحسن الأخفش»^(٥١).

٤. (د) : ويراد به المبرد (ت : ١٠٢ هـ) ، قال الفارسي : «وأماماً ما حكاه د" في (المقتضب) فغلط عليه ، وليس كما حكااه»^(٥٢).

^(٤٧) المسائل البصريةات : ١ / ٧٩ (القسم الدراسي).

^(٤٨) المسائل البصريةات : ١ / ٥٠٤.

^(٤٩) المسائل البصريةات : ١ / ٥٠٤ ، ٥٠٤ / ١.

^(٥٠) المسائل البصريةات : ٢ / ٧٨٨.

^(٥١) المسائل البصريةات : ٢ / ٧٨٨ ، ٥٠٤ / ٥.

^(٥٢) المسائل البصريةات : ٢ / ٧٨٠ ؛ وينظر : المقتضب : ٤ / ٣١٥.

وقال محقق الكتاب : «الرمز "د" : ... ويعني به أبو العباس المبرد ، والدليل على هذا أنه كتب فوق هذا الرمز : أبو العباس ، وأيضا قوله : فـآ حـكـى دـ في المقتضـب»^(٥٣).

٥. (فـآ) : هذا الرمز يراد به أبو علي الفارسي نفسه ، وقد كتب في بعض المواطن من المخطوط فوقه : يعني الفارسي ، أو أبو علي ، على ما ذكر المحقق الفاضل^(٥٤).

جاء في كتاب (المسائل البصرية) : «قال الجرمي : ظننت زيدا ، وظنني مُنطلقا ، حـكـي عن بعض العرب أنـهم حـذـفـوا أحـدـ المـفـعـولـينـ فيـ الـفـعـلـ الـأـوـلـ ،ـ قـالـ :ـ وـهـوـ عـنـديـ جـائزـ ،ـ فـآـ ،ـ وـالـقـوـلـ عـنـديـ كـمـاـ قـالـ ؛ـ لـأـنـهـ بـمـنـزـلـةـ الـمـبـدـأـ وـالـخـبـرـ»^(٥٥).

٦. (كفـ) : المراد به الكوفيون ، ولم يذكر المحقق المعنى بهذا الرمز ، وإنما أشار إلى موطن وروده في المخطوط ، وهو قليل الورود^(٥٦). جاء في المسائل البصرية : «فـآ : ما يـقـوـلـهـ كـفـ» : من أـنـ «كـلاـ تـثـنـيـةـ ،ـ فـاسـدـ»^(٥٧).

والدليل على ما رجحـهـ ما تـسـبـ إلىـ الكـوـفـيـنـ ،ـ قـالـ أـبـوـ الـبـرـكـاتـ الأـبـارـيـ :ـ «ـذـهـبـ الـكـوـفـيـوـنـ إـلـىـ أـنـ «ـكـلاـ ،ـ وـكـلـتـاـ»ـ فـيـهـماـ تـثـنـيـةـ لـفـظـيـةـ

^(٥٣) المسائل البصرية : ١ / ٧٨ (القسم الدراسي).

^(٥٤) ينظر : المسائل البصرية : ١ / ٧٨ (القسم الدراسي).

^(٥٥) المسائل البصرية : ٢ / ٩١٩.

^(٥٦) ينظر : المسائل البصرية : ١ / ٧٨ (القسم الدراسي).

^(٥٧) المسائل البصرية : ٢ / ٩٤ . وينظر : ٢ / ٩١٨ .

ومعنىـة ، وأصل "كـلا" : كـل ؛ فـحـفـتـ السـلام ، وزـيـدـتـ الـأـلـفـ للـثـنـيـةـ»^(٥٨).

٧. (لـا) ، و(هـا) : هذا الرـمـزـ لم يـرـدـ إـلـاـ مـرـةـ وـاحـدـةـ ، قـالـ الفـارـسيـ : «ـحـكـىـ بـ» ، فـيـ بـابـ (ـالـتـعـجـبـ) أـنـ قـوـماـ يـجـيـزـونـ : ما أـظـنـنـيـ لـزـيدـ قـائـمـاـ. فـاـ» : وهذا عـنـدـيـ فـاسـدـ ؛ لأنـ فـعـلـ التـعـجـبـ لا يـتـعـدـىـ إـلـىـ أـكـثـرـ مـفـعـولـ وـاحـدـ ، وـقـدـ عـدـاـهـ "هـاـ" ، وـ"لـاـ" فـيـ هـذـاـ القـوـلـ إـلـىـ مـفـعـولـينـ بـغـيرـ إـدخـالـ حـرـفـ الـجـرـ فـيـ أـحـدـهـماـ»^(٥٩).

وقد اضطرب قول المحقق الفاضل فيهما ؛ فقال في (القسم الدراسي) : «ـوـلـاـ أـدـرـيـ ، ماـ الـمـرـادـ بـهـمـاـ ، وـلـعـلـ الـمـرـادـ بـ"هـاـ"ـ : هـارـونـ بـنـ مـوسـىـ بـنـ شـرـيكـ التـغـلـبـيـ (ـتـ : ٢٩٢ـ هـ) ، وـبـ"لـاـ"ـ : أـبـوـ عـبـدـ الـفـاسـمـ بـنـ سـلـامـ (ـتـ : ٢٢٤ـ هـ) ، وـالـلـهـ أـعـلـمـ!»^(٦٠).

في حين كتب عند هذا النـصـ المتـقدمـ : «ـإـلـىـ الـآنـ لـمـ أـعـرـفـ إـلـىـ مـنـ يـرـمـزـ بـقولـهـ : "هـاـ" ، وـ"لـاـ" ، وـقـدـ حـاوـلـتـ أـنـ أـقـوـلـ إـنـ "هـاـ"ـ لـعـلـهـاـ : هـنـاـ ، وـ"لـاـ"ـ : حـرـفـ نـفـيـ ، فـوـجـدـتـ الـمـكـتـوبـ وـالـسـيـاقـ لـاـ يـسـاعـدـانـ عـلـيـهـ»^(٦١). وذكرـتـ هـذـاـ الرـمـزـ فـيـ مجـنـسـ عـلـمـيـ لـلـأـسـتـاذـ الـدـكـتـورـ حـسـنـ مـوـسـىـ الشـاعـرـ رـحـمـهـ اللـهـ ؛ فـشـكـ فـيـ ضـبـطـ الـمـحـقـقـ لـهـذـاـ الـمـوـضـعـ ، وـقـالـ لـيـ : هـذـاـ

(٥٨) الانصاف : ٣٥٥.

(٥٩) المسائل البصرية : ٢ / ٨٣٠ - ٨٣١.

(٦٠) المسائل البصرية : ١ / ٧٩.

(٦١) المسائل البصرية : ٢ / ٨٣٠ ، ٥ / ٣.

ليسا برمزيين ، وإنما قد تكون كلمة (هؤلاء) ؛ ف تكون العبارة على النحو الآتي : وقد عذاه هؤلاء في هذا القول إلى مفعولين ! وهذهفائدة عظيمة أنسبها للرجل وقد مات ، وبركة العلم عزوه إلى قائله.

٨. (يه) : ويقصد به (سيبوبيه) ، وقد كتب فوق هذا الرمز في مواطن (سيبوبيه) ، كما نصّ على ذلك محقق الكتاب^(٦١). قال الفارسي : «فَآ : ما ي قوله "كُفٌ" ، من أَنَّ (كِلًا) تثنية ، فاسد ، والقول فيه قول "يه" ، والخليل»^(٦٢).

ب. **الخاطريات** : لأبي الفتح عثمان بن جني (ت : ٣٩٢ هـ) :
هذا الكتاب من أهمّ كتب ابن جني ؛ فقد ضمّ بين دفتريه تحقيقات نفيسة
جادت بها قريحته ، والرمز الذي وقنا عليه في هذا الكتاب ، وقد ذكر
كثيرا ، هو (ع)^(٦٤). جاء في الخاطريات : «ع» : يكون قوله : عطبت
يده ، دعاء عليه»^(٦٥).
وفي موطن آخر : «ع» : يضم قوْل إلى باب كوكب ، ودينَ ،
ونحوهما»^(٦٦).

^(٦١) ينظر : المسائل البصريةات : ١/٧٨.

^(٦٢) المسائل البصريةات : ٢/٨٩٤ ؛ وينظر : الكتاب : ٢/١٠٥.

^(٦٤) ينظر : الخاطريات : ٩١ ، ١٠٩ ، ١٣٥ ، ١٦٦ ، ١٦٧ ، ١٦٩ ، ١٧٠ ،

^(٦٥) الخاطريات : ١٠٩ .

^(٦٦) الخاطريات : ١٦٦ .

وقال محققُ الخاطريات الأستاذ على ذو الفقار شاكر عند هذا الموضع : «إنَّ ابن جني عنى بهذا الرمز كلمة (عَلَقَ) ، أو عنى بها نفسه عثمان بن جني»^(٦٧).

وقال الدكتور عبد الفتاح سليم : «جرت عادة ابن جني أن يضع هذا الحرف "ع" في بعض مسائل كتابه ، ولعلَّه يقصد بها تعليقه له ، أو الحرف الأول من اسمه (عثمان)»^(٦٨).

فهذا تردد بمعنى الرمز (ع) ، في حين قطع الأستاذ الدكتور محمد أحمد الدالي به عندما حَقَّ (بقية الخاطريات) ؛ فقال : «رمز ابن جني في الخاطريات لنفسه بالحرف الأول من اسمه (عثمان)»^(٦٩).

ج. تذكرة النهاة : لمحمد بن يوسف ، أبي حيان الأندلسي (ت : ٥٧٤٥) : يكتسب هذا الكتاب أهمية عظيمة في الترميز الحRFي ؛ وذلك للنقول عن الكتب التي لم نقف عليها في بعض المواضيع ، والرموز في الكتاب يمكن أن نسجل عليها ملاحظتين قبل إيراد ما يصلح إيراده :

الأولى : الكتاب لم يصلنا كاملا ، فقد قيل إنَّه يقع في أربعة مجلدات ، فما حُقِّقَ من الكتاب هو المجلد الثاني من أصله.

الثانية : لم نقف على إيضاح كامل لأبي حيان عن تلك الرموز .
لذلك سأورد الرموز على التحو الآتي :

^(٦٧) الخاطريات : ١٦٦ ، ٥/١ .

^(٦٨) الخاطريات المنسية : ٦٨ ، ٥/٢ .

^(٦٩) بقية الخاطريات : ١٣ ، ٥/٦ .

الأولى : رموز قطع بها أبو حيان :

هذه الرموز منقوله عن شيخ أبي حيان الأندلسى ، أبي جعفر أحمد بن إبراهيم بن الزبير (ت : ٧٠٨ هـ) ؛ إذ قال أبو حيان : «نقلت من خط أستاذى وشيخى الإمام الحافظ أبي جعفر ... ما نصه : أعلق انفرادات فى مأخذ الأساتيد : أبي على الشلوبين ، وتلميذيه : أبوى الحسن بن عصفور ، ولابن الصانع رحمهم الله ، واستحسانات من مأخذ من تقدّم لهؤلاء أو لغيرهم ، أو متنازعات بينهم ، لا أذكر احتجاجهم فيها ، وأحيل بأكثرب من ذلك على مواضعه ؛ ليكون هذا ... ناجح لما يراد من حصر كل ذلك ؛ فللشلوبين : (ش) ، ولابن عصفور : (ص) ، ولابن الصانع : (ح) في رسم الكلام»^(٢٠).

الثانية : رموز نص على المراد منها محقق الكتاب الدكتور عفيف عبد الرحمن ، وأخرى لم يقف على مرادها :

يقول : «اعتمد المؤلف على الرموز للدلالة على علماء اللغة والآخرين الذين يعرض لهم في الكتاب ، وقد وضع جدولًا يلي منهجه التحقيق ، بين الرمز وصاحبها ، وقد أعيتني بعض الرموز ؛ فلم أجده إلى أليها سبيلا ، فتركتها كما هي»^(٢١).

(٢٠) تذكرة النحاة : ٦١٢.

(٢١) تذكرة النحاة : ٣٥ (مقدمة التحقيق).

والجدول الذي وضعه محقق الكتاب ، هو^(٧٢) :

ابن الصائغ	ح	البصريون	بص
الأخفش الأوسط	خف	الковفيون	كوف
الكسائي	سا	الزجاج	ج
ابن السراج	سر	الزجاجي	جي
ابن معط	ابن ط	ابن عصفور	ص
ابن النحاس	ن	الشلوبيين	ع
الأباري	نبا	الشلوبيين	ش
ثعلب	عث	المبرد	د
ابن فتوح	فتى	ابن خروف	ف
ابن هشام	هـ	سيبوبيه	س
الجري	جر	الفارسي	فا
الفراء	فر	السيرافي	في
أبو حيان	حيـا	ابن الطراوة	طـ
		من تلاميذ الشلوبيين	غاـ

(٧٢) تذكرة البحـاة : ٣٧ (مقدمة لتحقيق). فما كتبه المحقق ما توصل اليه اجتهاده ، وينبغي التبيّه إلى أنّ كتاب التذكرة لو حققَ تحقيقاً علمياً ؛ لوقف محققه على إيضاحات مهمة لبعض تلك الرموز .

وأحب أن أقف عند بعض الأمور التي أثارها الدكتور إبراهيم السامرائي عن رموز كتاب (الذكرة) :

الأول : قال الدكتور إبراهيم السامرائي : «إن المحقق كد ذهنه ، فوصل إلى دلالة الرمز ، وترك ما لم يصل إليه.

أقول : فكيف اهتدى إلى ما يدل عليه الرمز؟ هل رجع إلى أقوال أصحاب الرموز ، ووقف عليها في كتب أخرى؟ وفي هذه الحال فسيكون الرمز صحيحا ، كيف مثلاً فرق بين (ع) وهو رمز الشلوبيين ، و(ش) وهو رمز الشلوبيين... ولم خص (ع) بالشلوبيين ، و(ش) بابن عصفور ، وكان الطبيعي أن يكون (ع) ابن عصفور»^(٧٣).

قلت : بعض ما استشكله الدكتور إبراهيم السامرائي له وجهة ، ولكن لو اطلع على ما نصّ عليه أبو حيّان مما نقله عن شيخه أبي جعفر بن الزبير ؛ لقيّد الاستشكال ، وهو قوله : «للشلوبيين (ش) ، ولابن عصفور (ص) ، ولابن الصانع (ح) في رسم الكلام»^(٧٤).

الثاني : قال الدكتور إبراهيم السامرائي معتبراً على محقق الكتاب : «كيف مثلاً فرق بين (ع) وهو رمز الشلوبيين ، و(ش) وهو رمز الشلوبيين»^(٧٥).

(٧٣) أشرت مما نشر وحقّق (مع وقفة على كتاب الذكرة لأبي حيان الأندلس بتحقيق الدكتور عفيف عبد الرحمن) : ٣٦ - ٣٧.

(٧٤) ذكرة النحو : ٢١٢.

(٧٥) أشرت مما نشر وحقّق (مع وقفة على كتاب الذكرة لأبي حيان الأندلس بتحقيق الدكتور عفيف عبد الرحمن) : ٣٦ - ٣٧.

قلتُ : الجواب من وجهين :

الأول : الرمز (ش) للشلوبيين ، أطلقه ابن الزبير الغرناطي ، كما في تقديره الذي نقل منه أبو حيان .

الثاني : الرمز (ع) للشلوبيين أيضاً ، أطلق في مواضع من التذكرة. واستطاعت أن تبيّن ذلك بالمنقول عن كتاب الشلوبيين (شرح المقدمة الجزوئية الكبير) ^(٧٦).

الثالث : قال الدكتور إبراهيم السامرائي : « ثم إنَّ الكتاب هو الجزء الثاني من (التذكرة) . إذا كان هذا ، فلِمْ عدلَ عن رمز الكسائي ، ورمز ابن الطراوة ، وكلٌّ منهما رمزٌ في جدول الرموز؟ » ^(٧٧).

الجواب : كتاب (التذكرة) كتاب يضمُّ فوائد متنوعة ، ونقولات عن كتب ، ولم يكتب على منهج واحد ، فمن الممكن أن يرمز المؤلف لعالم ما ، ثم يعدل عن ذلك إلى التصريح باسمه.

^(٧٦) ينظر : التذكرة : ١١٠ .

^(٧٧) أشناة. مما ثُشر وحقّق (مع وقفة على كتاب التذكرة لأبي حيان الأندلس بتحقيق دكتور عفيف عبد الرحمن) : ٣٧ .

د. تاج علوم الأدب وقانون كلام العرب : للإمام أحمد بن يحيى بن المرتضى (ت : ٨٤٠ هـ) :

وهذا الكتاب من المتنون المهمة ، وقد أفصح المؤلف في مقدمته أنّه جعل هذا الكتاب في عشرة أبواب ، ثم ذكر رموزا استعملها ، هي :

ك	الковيون	بص	البصريون
يو	يونس	لا	أبو عمرو بن العلاء
يه	سيبوبيه	ل	الخليل
ش	الأخفش	د	المبرد
ي	الكسائي	فر	الفراء
ن	ابن كيسان	ث	ثعلب
ي	الجرمي	في	السيرافي
ر	ابن الأباري	ني	المازني
س	الفارسي	با	ابن الخباز
جي	ابن جني	سر ^(٢٨)	ابن السراج
م	الزمخشي	هر	عبد القاهر
لك	ابن مالك	ح	ابن الحاجب

(٢٨) وقع في النص (سر) ، وهو تصحيف ظاهر ، والصواب (سر). ينظر : تاج علوم

بر	ابن برهان	ها	ابن الدهان
مر	الأحمر	شا	ابن الخشاب
ما	الرماني	ع	الربيعى
عبد	عبدالله بن درستويه	ه	هشام
قا	أبو البقاء	قط	قطرب
ف	ابن خروف	لي	الجزولي
جا	الزجاج	لسي	الأندلسي
ط	طاهر	و	أبو زيد
		كثير	الأكثر

المبحث الثالث

الترمیز الحرفی فی کتب الشروح

سنورد في هذا المبحث رموزا اختصت بها مجموعة من كتب الشروح لبيان مهامه :

^٥ أ. شرح الجزولية لأبي الحسن علي بن محمد الابندي (ت : ٦٨٠) :

وتشير إلى رموز هذا الشرح على التحو الآتي :

١٠. رموز السفر الثاني (من أول باب الاستثناء إلى آخر باب تخفيف

: (٧٩) الهمزة

س = سلیویہ.

Δ = المترد.

سَعْ = أبو سعيد السيرافي.

فَا = الْفَارسِيُّ.

ج = ابن جنی

عبد = العبدى.

ش = ایز، یا شاذ.

$$w^{\text{left}}_i = b$$

^(٧٩) هذا السفر من تحقيق معناد بن معتق العربي : ٥٢ (القسم الدراسي). وقد يستخدم في بعض الأحيان الرمز (ج) بمعنى : جواب.

خ = ابن خروف.

ش = الشلوبين.

ص = ابن عصفور.

٢. وفي السفر الثاني : (من باب حروف الخفاض حتى نهاية باب حبذا) :
نصَّ المحقق على رموز أخرى ، هي :

ظر = ابن الطراوة.

طل = ابن طلحة.

خ = ابن خروف (إلا في موضع واحد أراد به الأخفش) ^(٨٠).

وهنالك رموز أخرى استعملت في بعض أجزاء هذا الكتاب :

عل = الأعلم.

نبا = الأنباري (صاحب الإنصال).

ب. التذليل والتكميل في شرح كتاب التسهيل ، لمحمد بن يوسف ، أبي
حيان الأندلسي (ت : ٧٤٥ هـ) :

استعمل الشارح رمز (سـ) ، وأراد به سيبويه ^(٨١).

^(٨٠) ينظر : ص ٤٥ (القسم الدراسي).

^(٨١) ينظر : التذليل والتكميل : ١ / ١٦ ، ١٨ ، وفي كتاب التذليل رمزان مهمان : (ص)
للمعنى ، و(ش) : للشرح.

ج. شفاء العليل في إيضاح التسهيل ، لأبي عبدالله محمد بن عيسى

السليلي (ت : ٧٧٠ هـ) :

استعمل الشارح رمز (ح) ، وأراد به : أبي حيّان الأندلسي^(٨٢).

قال محقق الكتاب : «الحرف (ح) يرمز به المؤلف إلى الشيخ الحافظ الأستاذ أثير الدين أبي حيّان ... ومعظم الأقوال التي يوردها المؤلف بعد هذا الرمز هي من كتاب "التذليل والتكميل"»^(٨٣).

وقد يُصرّح الشارح باسم أبي حيّان الأندلسي^(٨٤).

د. شرح التسهيل : لأحمد بن محمد بن عطاء الله التّسّي (ت : ٨٠١ هـ) :

استعمل الشارح الرمز (ص) ، وأراد به ابن عصفور ، قال الشارح : «ص : ومن أشباه البناء : الخروج عن النظير...»^(٨٥).

قالت محققة الكتاب : «يقصد ابن عصفور . انظر شرح الجمل : ١٠٦ / ١ وما بعدها...»^(٨٦).

^(٨٢) ينظر : شفاء العليل : ١ / ٩٥.

^(٨٣) شفاء العليل : ١ / ٩٥ ، ٥ / ٢.

^(٨٤) ينظر : شفاء العليل : ١ / ٢٧١.

^(٨٥) شرح التسهيل : ١ / ١.

^(٨٦) شرح التسهيل : ١ / ١ ، ٥ / ٨.

هـ. المكّل بفراد معاني المفصل ، للإمام أحمد بن يحيى المرتضى
(ت : ٨٤٠ هـ) :

وقد صرّح الشارح في مقدمته أنَّه استعمل الرمز (ح) ، لابن الحاجب ،
قال : «على أيِّي استحضرت من شروح هذا الكتاب عدَّة ، منها :
التحمير ، وهو معتمدي في اللغة غالباً ، ومنها : شرح ابن الحاجب ،
وهو معتمدي في التعاليل غالباً ؛ لبراعته فيها ، وبنائه إياها على العلم
المنطقى ، ولذلك قال بعض المتأخرین : وهو العالم التحرير ، يعني :
ابن الحاجب ، ولکثرة ذکری له استعملت عالمة اسمه (الحاء) اختصاراً
في الخط»^(٨٧).

و. اتحاف ذوي الاستحقاق ببعض مراد المرادي وزوائد أبي إسحاق ،
محمد بن أحمد بن محمد ابن غازى العثمانى المكناسى (ت : ٥٩١٩ هـ) :

استعمل هذا الشارح في شرحه لألفية ابن مالك رمزيين مهمين :
الأول : (د) ، ويعني به المرادي : أبو الحسن محمد ابن أم قاسم
(ت : ٧٤٩ هـ)^(٨٨).

الثانى : (ق) ، ويعنى به : الشاطبى : إبراهيم أبو إسحاق الشاطبى
(ت : ٧٩٠ هـ)^(٨٩).

^(٨٧) المكّل : ١ / ٣ .

^(٨٨) ينظر : اتحاف ذوي الاستحقاق : ١ / ١٥٣ .

^(٨٩) ينظر : اتحاف ذوي الاستحقاق : ١ / ١٥٠ .

ز. شرح نظم المجرادية^(٤٠) في الجمل : ثيروك بن عبدالله بن يعقوب السملالي (ت : ق ١١ هـ) :

صرح الشارح في مقدمة رسالته هذه بالرموز الحرفية التي استعملها ، وهي^(٤١) :

الاول : (ع) ، ويريد به : علي بن أحمد بن محمد الرسموكي (ت : ١٠٤٩ هـ) ، ثم الجزولي وهو من شراح (المجرادية) .

الثاني : (ت) ، ويريد به : الحسن بن يوسف بن مهدي الزياتي الفاسي (ت : ١٠٢٣ هـ) ، وهو من شراح (المجرادية) أيضاً.

الثالث : (س) ويريد به : السيد أحمد بن يحيى السوسي في (شرح القواعد).

(٤٠) هذا النظم لمحمد بن محمد بن عمران المجريدي (ت : ٧٧٨ هـ).

(٤١) ينظر : شرح نظم المجرادية في الجمل : ١٥ - ١٦ .

المبحث الرابع
الترميز الحرفى فى كتب الحواشى

أ. حاشية الصبان على شرح الأشمونى : محمد بن علي الصبان

(ت : ١٢٠٦ هـ) :

استعمل الصبان رمز (سم) ، ويريد به : (ابن قاسم العبادى) ، قال الدكتور محمد الشاطر : «ولم يتبناه الصبان على رمز آخر استعمله كثيراً ، كما استعمله الخضرى من بعده ، وهو (سم) ، والمراد به : ابن قاسم العبادى أحمد شهاب الدين الصباغ (ت : ٩٩٤ هـ) ، الذى له حاشية على شرح ابن الداطم على الألفية»^(٩٠).

ب. حاشية الخضرى على ابن عقيل : محمد بن مصطفى الخضرى

(ت : ١٢٨٧ هـ) :

استعمل الخضرى رمزاً :

١. الرمز (س) : ويريد به (سيبويه)^(٩١).

٢. الرمز (سم) : ويريد به (ابن قاسم العبادى)^(٩٢).

قال الخضرى : «ونقل (سم) عن شيخه الصفوى أنَّ اعتبار الوصف قاعدة حكمت بها العرب»^(٩٣).

(٩٠) الموجز في نشأة اللحو : ١٢١ ؛ وينظر : حاشية الصبان : ١٦/١.

(٩١) حاشية الخضرى : ١/٧٠٠..

(٩٢) حاشية الخضرى : ١/٢١٣.

(٩٣) حاشية الخضرى : ١/٣١٣.

ج. فتح الجليل على شرح ابن عقيل : لأحمد بن محمد شهاب الدين
السجاعي (ت : ١١٩٧ ه) :

استعمل المُحشّي رمز (سم) ، ويريد به (ابن قاسم العبادي) أيضاً^(٩٦).

د. حاشية ياسين على التصريح بمضمون التوضيح : لياسين بن زيد الدين
العلمي الحمصي (ت : ١٠٩٣ ه) :

استعمل المُحشّي رمز (س) ، ويريد به (سيبويه)^(٩٧).

هـ. حاشية الأمير على مغني اللبيب : لمحمد بن محمد بن أحمد الأمير
(ت : ١٢٣٢ ه) :

استعمل الأمير رمز (دم) ، وأراد به شارح مغني اللبيب
(الدامامي) ^(٩٨).

و. القصر المبني على حواشي المغني : لعبد الهادي نجا الأبياري
(ت : ١٣٠٥ ه) :

وقفت على رمzin في هذه الحاشية المهمة ، هما :

١. (دم) ، وأراد أراد به (الدامامي) ^(٩٩).

قال الأبياري : «قال (دم) : تعدية فعل الصلاة بـ(على) لتضمنه معنى

^(٩٦) ينظر : فتح الجليل : ٢٣٦ - ٢٣٧.

^(٩٧) حاشية ياسين : ٢ / ١٨٤ ، ١٨٨ ، ١٩٠ .

^(٩٨) حاشية الأمير : ٢ / ٧٣ .

^(٩٩) ينظر : القصر المبني : ١ / ٢٠ ، ٢٦ ، ٢٧ .

العطف ، وهو من الله الإحسان ، ومن غيره طلبه»^(١٠٠).

وهذا كلام الدماميني (ت : ٨٢٨ هـ) في شرحه على المغني المعروف بـ(شرح المزج)^(١٠١).

٢. (دس) ، وأراه أراد به (الدسوقي)^(١٠٢).

قال الأبياري : «في (دس) : وأكفهم سموه بذلك ؛ لتبركهم به»^(١٠٣).

وهذا قول الدسوقي ، في حاشيته على مغني اللبيب ، قال الدسوقي : «قوله : (تقترحه) ، أي : تـسأله ، والقرائح : جمع قريحة ، وهي أول ما ينزع من البئر ، وكأنهم سموه بذلك لتبركهم به»^(١٠٤).

ز. حاشية مبرز القواعد الإعرابية من القصيدة المجرادية : لمحمد المهدي بن محمد العمراني الوزاني (ت : ١٣٤٢ هـ) :

^(١٠٠) ينظر : القصر المبني : ١/٢٠.

^(١٠١) ينظر : شرح المزج "شرح مغني اللبيب" : ٤/١. وللدماميني أكثر من شرح على (مغني اللبيب) ، له : التعليقات المصرية ، وله : التعليقات الهندية التي بعنوان (تحفة الغريب في الكلام على مغني اللبيب) ، وله : شرح المزج. ينظر : شرح المزج : ١/٥٥-٥٨.

^(١٠٢) ينظر : القصر المبني : ١/٢٥ ، ٢٨ ، ٢٥ ، ٣٠.

^(١٠٣) ينظر : القصر المبني : ١/٢٥.

^(١٠٤) حاشية الدسوقي : ١/٦.

استعمل المُحشّي رمزيين مهمين :

١. (ش) : ويريد به المُحشّي الشارح (الرسموكي) ، قال العمراني : «قول (ش) : «سالمة في ألفاظها من الإغراب» ، مصدر : أغرب الرجل ، إذا جاء بشيء غريب . وكلام غريب : بعيد من الفهم»^(١٠٥) .

قال محقق الكتاب : «(ش) : رمز إلى شارح اللامية (الرسموكي)»^(١٠٦) .

٢. (ظم) : ي يريد به ناظم اللامية (المجرادي) ، قال العمراني : «إن (ظم) قد استدرك ذلك في آخر القصيدة»^(١٠٧) .

قال محقق الكتاب : «(ظم) : رمز إلى الناظم للامية ، وهو أبو عبدالله المجرادي»^(١٠٨) .

(١٠٥) حاشية مبرز القواعد الإعرابية : ٣٥.

(١٠٦) حاشية مبرز القواعد الإعرابية : ٣٥ ، هـ / ٥.

(١٠٧) حاشية مبرز القواعد الإعرابية : ٤٠ .

(١٠٨) حاشية مبرز القواعد الإعرابية : ٤٠ ، هـ / ٧.

المبحث الخامس

الترميز الحرفـي في كتب الشواهد

أ. فرحة الأديب في الرد على ابن السيرافي في شرح أبيات سيبويه :
لأبي محمد الأعرابي ، الملقب بالأسود الغندجاني ، (كان موجوداً
سنة ٤٣٠ هـ) :

استعمل الأسود الغندجاني الرمز (س) ، وأرد به نفسه. قال محقق الكتاب الدكتور محمد علي سلطان : «وقد التزم الغندجاني في كتابه منهجاً محدداً ، لم يحد عنه البتة ، حتى نهاية ردوده ، فقد كان يبدأ كل فقرة بتقديم ما قاله ابن السيرافي في شرحه ، ثم يتبعه بمثل مناسب يصرّبه في شأنه ، يوحى ب موقفه منه ، راما لنفسه بحرف (س) ، يسوق بعده الرد العلمي الذي يضع الأمور في نصابها الصحيح»^(١٠٩).

ب. المقاصد النحوية في شرح شواهد شروح الألفية : لمحمود بن أحمد بدر الدين العيني (ت : ٨٥٥ هـ) :

وضع العيني كتابه هذا ليكشف النقاب عن شروح أربعة لألفية ابن مالك ، وهي :

شرح ابن الناظم ، وشرح ابن أم قاسم ، وشرح ابن هشام ، وشرح ابن عقيل.

^(١٠٩) فرحة الأديب : ٢٢ (مقدمة التحقيق) ، وينظر : فرحة الأديب : ٣٠ ،

وقد استعمل الشارح للشواهد رموزاً للشِّرَاح. قال العيني في مقدمة كتابه : «ثم أتى بيتٌ نسبة كل بيتٍ إلى من ذكره في تأليفه برمزٍ حرفٍ من أشهر حروفه ؛ فإن اتفقت الأربعة على ذكر بيتٍ منها : رمزٌ عليه هكذا (ظقمع) ، ف(الظاء) من ابن الناظم ، و(الكاف) من ابن أم قاسم ، و (اللهاء) من ابن هشام ، و(العين) من ابن عقيل الإمام ؛ وإن كانت الثلاثة أو الاثنان منهم مطلاقاً ذكرته ، ورمزٌ عليه هكذا : (ظقه ، ظقع ، قهع ، ظق ، ظه ، ظع ، قه ، قع ، هع) ، وإن انفرد واحد منهم رمزٌ رمزة المعين ؛ ليعلم كلّ منهم وبتبين»⁽¹¹⁰⁾.

ج. فرائد القلائد في مختصر شرح الشواهد : لمحمود بن أحمد بدر الدين

العيني (ت : ٨٥٥ هـ) :

قام باختصار كتابه الأول (المقاديد التحوية) ، وأبقى الرموز ذاتها. قال في مقدمة الكتاب : «ثم أتى لم آل في وضع الرموز التي اقترحتها هناك ، وهي : (ظقمع) : عند اتفاق الأربعة ، أعني بهم : ابن الناظم ، وابن أم قاسم ، وابن هشام ، وابن عقيل ، و(ظقه ، ظقع ، قهع ، ظق ، ظه ، ظع ، قه ، قع ، هع) : عند اتفاق الاثنين ، و(طق ، ق ، ع) عند الإنفراد»⁽¹¹¹⁾.

(١١٠) المقاديد التحوية : ٤ / ١.

(١١١) فرائد القلائد في مختصر شرح الشواهد : ٣ . ١ .

د. خزانة الأدب ولب لباب لسان العرب : عبد القادر بن عمر البغدادي
ت : ١٠٩٣ هـ :

استعمل البغدادي في شرحه لشواهد (شرح الرضي على الكافية)
الرمز (س) ، وأراد به : سيبويه. قال البغدادي في مقدمة كتابه : «الأمر
الثاني : في ذكر المواد التي اعتمدنا عليها وانتقينا منها وهي ضرورة
وأجناس :

فمنها : ما يرجع إلى علم النحو ، وهو كتاب (س) ، والأصول :
لابن السراج ، ومعاني القرآن : للفراء...»^(١١٢).

وقد علق محقق الخزانة (عبد السلام محمد هارون) على هذا الرمز
بقوله : «هذا الحرف رمز إلى أبي بشر عمرو بن عثمان بن قنبر ، الملقب
بسيبوه ، المتوفى سنة (١٨٠)»^(١١٣).

هـ. معجم شواهد العربية : عبد السلام محمد هارون (ت : ١٤٠٨ هـ) :
وهذا من أهم المعاجم التي ضمت شواهد العربية ، قال واضعه في
مقدمته ، مبينا مصادره : «فاستقر الأمر على انتقاء ثلاثة مرجعا ، جعلتها
المهاد الأول لهذا المعجم ، مضيقا إليها مئات المراجع الأخرى الثانوية ، من
كتب : الأدب ، والاختيارات ، والحسابات ، واللغة ، والبلدان ، والتاريخ
والنسب ، والتفسير ، والحديث ، والسير ، ودواوين الشعر مطبوعها
والمخطوط ، وقد أوضحتها في ثبت المراجع معينا طبعاتها»^(١١٤).

(١١٢) خزانة الأدب : ١/١٦.

(١١٣) خزانة الأدب : ١/١٨ ، ٥/١.

(١١٤) معجم شواهد العربية : ٤.

ثم ذكر المراجع الثلاثين ، ورتّبها ترتيباً زمنياً ، وأشار إلى الرمز
الخاص بكل كتاب^(١١٥).

ثم أضاف في طبعته الثانية مراجع مهمة بلغت أحد عشر مصدراً ،
قال واضعه : «فهذه هي الطبعة الثانية من معجمي ، أعدت النظر فيه
تفصيلاً وتهذيباً ، وأكملته بمراجع أخرى إضافية ، التزمت فيها أحد عشر من
كتب العربية ، هي بحسب تواريخ مؤلفيها كما يلي : ...»^(١١٦).
وهاك رموز المعجم ، كما أوردها واضح هذا المعجم رحمة الله^(١١٧).

(١١٥) ينظر : معجم شواهد العربية : ٤ - ١٢.

(١١٦) ينظر : معجم شواهد العربية : ١٥.

(١١٧) معجم شواهد العربية : ١٧ - ١٨. تتبه إلى ما ورود بعض المصطلحات الكلمية مما
لا يخرج مرادنا .

بلدان	معجم البلدان ، نياقوت	ظا	الأشباء والنظائر ، للسيوطى
جل	المرتل ، لابن الخثائب	ع	شرح شواهد شروح الألفية ، للعينى
جم	الجمل ، للزجاجى	عر	العروض ، لابن جنى
جي	مجالس العلماء ، للزجاجى	عقد	العقد الفريد ، لابن عبد ربه
حما	شرح ديوان الحماسة ، للمرزوقي	عي	العيون الغامزة ، للدماميني
خ	خرانة الأدب ، للبغدادى	غا	الأغانى ، لأبى الفرج
درر	الدرر التوامع ، للشنقطى	ق	المقرب ، لابن عصفور
دمنهوري	حاشية الدمنهورى على متن الكافى	قا	أمالى القالى
روض	الروض الأنف ، للسيپلي	قو	مختصر القوافي ، لابن جنى
زجاجى	أمالى الزجاجى	كا	الكامل ، لل McBrd
زهر	زهر الأداب ، للمحصري	ل	لسان العرب ، لابن منظور
س	كتاب سيبويه ، وشرح شواهده للأعلم	لا	دلائل الإعجاز ، للجرجاني
سب	المحتسب ، لابن جنى	نك	شرح شواهد التوضيح ، لابن مالك
سر	أسرار البلاغة ، للجرجاني	م	مغني اللبيب ، لابن هشام (وشرح شواهد ، للسيوطى)
سع	سر الصناعة ، لابن جنى	مبا	رفصف المباني ، للمالفى
ش	أمالى ابن الشحرى	مج	مجالس ثعلب
شا	شرح شواهد الشافية ، للبغدادى	مرتضى	أمالى المرتضى
شعراء	الشعر والشعراء ، لابن قتيبة	مررتانى	معجم الشعراء ، للمرزبانى
ص	الخصائص ، لابن جنى	مص	المصون ، للعسكرى
صا	الإنصاف ، لابن الأنبارى	مع	معاهد التنصيص ، للعباسى

الصف	التصریح بمضمون التوضیح ، للشيخ خالد	مفض	المفضليات ، للمفضل الصبی
صف	المنصب ، لابن جنی	مق	المقتضب ، للمبرد
صل	الأصول ، لابن السراج	مم	الممتنع ، لابن عصفور
ضر	الضرائر ، لابن عصفور	منطق	اصلاح المنطق ، لابن السکیت
مو	شرح الأشمونی ، لأفیة ابن مالک	هـ	شنور الذهب ، لابن هشام
ن	النوادر ، لأبی زید الانصاری	هذلین	ديوان الہذلین
نقا	النفائض ، لأبی عبیدة	هر	المزهر ، للسيوطی
هـ	همع الهوامع ، شرح جمع الجوامع ، للسيوطی	هي	الأزهیة ، لعنی بن محمد الھروی
		ي	شرح المفصل ، لابن یعیش

و. معجم الشواهد النحویة (فی شروح ألفیة ابن مالک وحواشیها النثریة
والشعریة) : للدکتور محمود نجیب :

هذا المعجم أخص من سابقه ؛ فهو يختص الشواهد الشعرية ، والنثریة فی شروح ألفیة ابن مالک ، وحواشیها ، يقول واضعه : «وما زالت الألفیة ، وبعض شروحها وحواشیها تحظی باهتمام الباحثین والدارسین حتى الآن ، وهذا ما دفعني إلى وضع هذا المعجم ألم فيه ما اجتمع لدى من الشواهد المبثوثة فيما طبع من تلك الشروح والحوالی ، وجعلته للنشر

والشعر ؛ فاكتسب المعجم أهميته من رصد الشواهد - بنوعيها - وهي كثيرة زادت على خمسة الآف»^(١١٨).

وقد ذكر الدكتور محمود عبد الكريم نجيب شروح الألفية المطبوعة ، وحواشيه ، مع أشهر طبعاتها في مقدمة كتابه^(١١٩).

وبين يديك الرموز التي استعملها وضع المعجم^(١٢٠) :

جز = كاشف الخصائص عن ألفاظ الخلاصة ، لأبن الجوزي
(ت : ٥٧١١ هـ).

حمد = حاشية ابن حمدون (ت : ١٣٤٠ هـ) ، على شرح المكودي للألفية.

خا = التصریح على التوضیح ، لخالد الأزهري (ت ، نحو : ٩٠٥ هـ).

خض = حاشية الخضری (ت : ١٢٨٧ هـ) ، على شرح ابن عقیل للألفية.

دح = الأزهار الزینیة في شرح متن الألفية ، لأحمد بن زینی دحلان
(ت : ١٣٠٤ هـ).

سجا = حاشية السجاعی (ت : ١١٩٧ هـ) ، على شرح ابن عقیل للألفية.

سع = حاشية ابن سعید (ت : ١١٩٩ هـ) ، على شرح الأشمونی للألفية.

سيو = البهجة المرضیة في شرح الألفية للجلال السیوطی (ت : ٩١١ هـ).

شا = المقاصد الشافیة في شرح الخلاصة الكافیة "مبحث الحال" للشاطبی
(ت : ٧٩٠ هـ).

شمو = منهج السالک إلى ألفیة ابن مالک ، للأشمونی (ت ، بعد : ٩٠٠ هـ).

(١١٨) معجم الشواهد النحوية : ٣.

(١١٩) ينظر : معجم الشواهد النحوية : ٥ - ٧.

(١٢٠) معجم الشواهد النحوية : ٨.

- صبا = حاشية الصبان (ت : ١٢٠٦ هـ) ، على شرح الأشموني للألفية.
- عق = شرح ابن عقيل (ت : ٧٦٩ هـ) ، على الألفية.
- غز = فتح الرب المالك بشرح ألفية ابن مالك - بعضه - لمحمد بن قاسم الغزي (ت : ٩٠٨ هـ).
- مر = توضيح المقاصد والمسالك بشرح ألفية ابن مالك ، للمرادي (ت : ٧٤٩ هـ).
- مكو = شرح المكودي (ت ، نحو : ٨٠٧ هـ) على ألفية ابن مالك.
- مل = حاشية الملوي (ت : ١١٨١ هـ) ، على شرح المكودي للألفية.
- نا = شرح ابن الناظم (ت : ٦٨٦ هـ) ، على الألفية.
- هشا = أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك ، لابن هشام الانصاري (ت : ٧٦١ هـ).
- يس = حاشية ياسين الحمصي (ت : ١٠٩٣ هـ) ، على التصریح على التوضیح.

الخاتمة :

١. الترميز الحرفي ظاهرة لازمت المخطوط العربي في مختلف العلوم ، وشكلت أمراً بارزاً في (نسخ الكتاب).
٢. أهم فوائد الرمز الحرفي : الاختصار وتقليل الجهد ، والإحاطة بالخلاف النحوی إشارة وقد يكون کنایة لتخفيف النقد في مواضع .
٣. رصد البحث إشكالات الرمز الحرفی على مستوى ضبط النص ، أو التردد بمعرفة دلالته ، أو الاشتراك ورفعه ، ونحو ذلك.
٤. التأليف النحوی في اتجاه الشروح ، والحواشی ، والتقريرات له أثر كبير في انتشار الرموز الحرفية.
٥. كان لكتب (الشواهد) نصيب من تلك الرموز ، سواء عند القدماء ، أو عند المحدثين.
٦. لا يُعاب الرمز الحرفی إذا كان بينا منصوصاً عليه ، أو عند المشتغلين بالفن.
٧. لأهل العربية سبق علمي في مجال استعمال الرمز الحرفی على أهل اللسانيات الحديثة ، الذين شكلت الرموز الحرفية أساساً في فهم دراساتهم ، فصاروا ينتهيون ثباتاً في مفتتح دراساتهم أو في آخرها ، مع تمييز الرموز الحرفية بالأصلية عند نحاتنا. في حين تُخالف العجمة الرموز الحرفية عند كثير من المعاصرين.
٨. معرفة هذه الرموز تعزز معرفة محققى التراث النحوی بأسرار المخطوطات ، وعلم النسخ ، ومناهج المصنفين.

٩. تبأنت مناهج المصنفين في إيراد تلك الرموز واستعمالها ، فمنهم من يكشف عنها ، ومنهم من يتركها لقارئها الحصيف ، فلا يصل إليها إلا بمشقة ، وقد يتوقف في بعضها ، حتى يسألك سبيل المحققين لمعرفة المراد.

١٠. قد يشترك الرمز الحRFي ، فيحتاج إلى يقظة ومعرفة باصطلاح المؤلفة ، فـ(س) من المشهور أنها تطلق على (سيبويه) ، ولكن (الأسود الغندجاني) جعل (س) رمزاً لنفسه في كتابه (فرحة الأديب). وأطلقه السملالي ويريد به : السيد أحمد بن يحيى السوسي في (شرح القواعد). وهذا (الأبْذِي) يستعمل (د) رمزاً لـ(المبرد) ، في حين يطلقه (ابن غاري المكناسي) على (المرادي). وقد يتراوّف الرمز الحRFي ، فكما قلنا أنَّ (س) يزداد بها (سيبويه) عامة ، ولكن (أحمد بن يحيى بن المرتضى) جعل في كتابه (تاج علوم الأدب) : (يه) دالا على (سيبويه).

المصادر والمراجع :

١. إتحاف ذوي الاستحقاق ببعض مركب المرادي وزوائد أبي إسحاق ،
لمحمد بن أحمد بن محمد ابن غازى العثمانى المكناسى (ت : ٥٩١٩)
دراسة وتحقيق : حسن عبد المنعم بركات ، مكتبة الرشد- الرياض ،
ط ١/١٤٢٠ ، ١٩٩٩ هـ .
٢. الاستدراك على أبي علي في الحجة : علي بن الحسين الأصحابياني
الباطولي (ت : ٥٤٣ هـ) ، تحقيق : الدكتور محمد أحمد الدالي ، مكتبة
الباطلتين المركزية- الكويت ، ١٤٢٨ هـ = ٢٠٠٧ م.
٣. أشات مما نشر وحقق (مع وفقة على كتاب التذكرة لأبي حيان
الأندلسي بتحقيق : الدكتور عفيف عبد الرحمن) : الدكتور إبراهيم
السامرائي ، مجلة مجمع اللغة العربية الأردنية ، العدد (٣٦) ، السنة
(الثالثة عشرة) ، جمادى الأولى- شوال ١٤٠٩ هـ = كانون الثاني-
حزيران ١٩٨٩ م.
٤. الأصول في النحو : أبو بكر محمد بن سهل ، ابن السراج البغدادي
(ت : ٣١٦ هـ) ، تحقيق : الدكتور عبد الحسين الفتنى ، مؤسسة
الرسالة- بيروت ، ط ٤/١٤٢٠ ، ١٩٩٩ هـ = ١٩٩٩ م.
٥. إعراب (أما بعد) ، أو (إتحاف الألباب بفصل الخطاب) : علي بن
عبد القادر الأمين ، ابن الأمين الجزائري (ت : ١٢٣٦ هـ) ، تحقيق :

أبو بكر بلقاسم ضيف الجزائري ، دار ابن حزم- بيروت ، ط ١/١ ،
٢٠٠٨ هـ = ١٤٢٩ م.

٦. إعراب القرآن المنسوب للزجاج (الصواب) هو : كتاب جواهر القرآن
ونتائج الصنعة ، لجامع العلوم أبي الحسن علي بن الحسين الأصفهاني
الباقولي (ت : ٥٤٣ هـ) ، تحقيق : إبراهيم الأبياري ، دار الكتب
الإسلامية ، دار الكتاب المصري- القاهرة ، دار الكتاب اللبناني-
بيوت ، ١٩٦٤ م.

٧. الإفصاح ببعض ما جاء من الخطأ في الإيضاح : سليمان بن محمد ،
أبو الحسين ابن الطراوة (ت : ٥٢٨ هـ) ، تحقيق : الدكتور حاتم صالح
الضامن ، عالم الكتب- بيروت ، ط ١/١ ، ١٤٣٢ هـ = ٢٠١١ م.

٨. الإفصاح ببعض ما جاء من الخطأ في الإيضاح : سليمان بن محمد ،
أبو الحسين ابن الطراوة (ت : ٥٢٨ هـ) ، تحقيق : الدكتور عياد بن
عبدالثبيبي ، دار التراث- مكة المكرمة ، ط ١/٤ ، ١٤١٤ هـ = ١٩٩٥ م.

٩. الإلماع إلى معرفة أصول الرواية وتفيد السماع : عياض بن موسى
اليحصبي (ت : ٥٤٤ هـ) ، تحقيق : السيد أحمد صقر ، مكتبة دار
التراث- القاهرة ، ط ٣/٤ ، ١٤٢٥ هـ = ٢٠٠٤ م.

١٠. الانتخاب في شرح أدب الكتاب : أبو جعفر أحمد بن داود بن يوسف الجذامي (ت : ٥٩٨ هـ) ، تحقيق : الدكتورة السعدية بوخريط ، دار ابن حزم - بيروت ، ٢٠٠٩ م.
١١. الإنصاف في مسائل الخلاف بين البصريين والковيين : عبد الرحمن بن محمد ، أبو البركات الأنباري (ت : ٥٧٧ هـ) ، تحقيق : الدكتور جودة مبروك ، مكتبة الخانجي - القاهرة ، ط ١/٢٠٠٢ م.
١٢. انبرهان في وجوه البيان : اسحاق بن ابراهيم بن سليمان بن وهب الكاتب (ت : ١٠٢ هـ) ، تحقيق : الدكتور أحمد مطلوب ، والدكتورة خديجة الحديثي ، مطبعة العاني . بغداد .
١٣. بقية الخاطريات : أبو الفتح عثمان بن جنبي (ت : ٣٩٢ هـ) ، تحقيق : الدكتور محمد أحمد الدالي ، مجمع اللغة العربية - دمشق ، ١٤١٣هـ = ١٩٩٢ م.
١٤. تاج علوم الأدب وقانون كلام العرب : للإمام أحمد بن يحيى بن المرتضى (ت : ٨٤٠ هـ) ، دراسة وتحقيق : الدكتور نوري ياسين حسين الهيتي ، إصدارات وزارة الثقافة والسياحة - صنعاء ، ١٤٢٥هـ = ٢٠٠٤ م.
١٥. تحقيق التراث العربي : منهجه ، وتطوره : الدكتور عبد المجيد دياب ، دار المعارف - القاهرة ، ١٩٩٣ م.

١٦. تحقيق النصوص ونشرها : عبد السلام محمد هارون ، مكتبة السنة - القاهرة ، ط ٥ ، ١٤١٠ هـ.
١٧. تذكرة النهاة : محمد بن يوسف أبو حيّان الأندلسي (ت : ٧٤٥ هـ) ، تحقيق : د. عفيف عبد الرحمن ، مؤسسة الرسالة- بيروت ، ط ١ ، ١٤٠٥ هـ = ١٩٨٦ م.
١٨. التذليل والتكميل في شرح التسهيل : محمد بن يوسف أبو حيّان الأندلسي (ت : ٧٤٥ هـ) ، تحقيق : الدكتور حسن هنداوي ، دار القلم - دمشق ، ط ١٤١٨ ، ١٤١٨ هـ - ١٩٩٧ م.
١٩. ترميز كتب الحديث : الدكتور محمد سليمان الأشقر ، مجلة الحكمة - بريطانيا- مانشستر ، عدد (١٠) ، ١٤١٧ هـ.
٢٠. جامع الأصول في أحاديث الرسول : مجذ الدين المبارك بن محمد ابن الأنثير (ت : ٦٠٦ هـ) ، تحقيق : عبد القادر الأرناؤوط ، (ج ١) ، دار الفكر ، ط ١ ، ١٣٨٩ هـ = ١٩٦٩ م.
٢١. حاشية الأمير على مغني اللبيب : لمحمد بن محمد بن أحمد الأمير (ت : ١٢٣٢ هـ) ، المطبعة العامرة الشرقية- القاهرة ، ١٢٩٩ هـ = ١٨٨١ م.

٢٢. حاشية الخضري على ابن عقيل : محمد بن مصطفى بن حسن الخضري (ت : ١٢٨٧ هـ) ، دار إحياء الكتب العربية - القاهرة ، ١٩٠٠ م.
٢٣. حاشية الخضري على شرح ابن عقيل على ألفية ابن مالك : محمد بن مصطفى الخضري (ت : ١٢٨٧ هـ) ، شرحها وعلق عليها : تركي فرحان مصطفى ، دار الكتب العلمية - بيروت ، ط ١/١٤١٩ هـ = ١٩٩٨ م.
٢٤. حاشية الدسوقي : مصطفى محمد عرفة الدسوقي (ت : ١٢٣٠ هـ) ، دار السلام - القاهرة ، ط ١/١٤٢٢ هـ = ٢٠٠٢ م.
٢٥. حاشية الصبان على شرح الأشموني على ألفية ابن مالك : أبو العرفان محمد بن علي الصبان الشافعى (ت : ١٢٠٦ هـ) ، دار إحياء الكتب العربية - القاهرة ، ١١٩٣ هـ.
٢٦. حاشية العماني على مبرز القواعد الإعرابية : محمد المهدى بن محمد العماني الورزاني (ت : ١٣٤٢ هـ) ، تحقيق : الدكتور فخر الدين قبادة ، دار الأوزاعي - بيروت ، ط ١/١٤٠٨ هـ = ١٩٨٨ م.
٢٧. حاشية ياسين على التصريح بمضمون التوضيح : للشيخ ياسين بن زين الدين العليمي الحمصي (ت : ١٠٩٣ هـ) ، دار إحياء الكتب العربية - القاهرة.

٢٨. حواشی بعض مخطوطات کتاب سیبیویه المنسوخة في بغداد بين القرنین الثالث والرابع الهجريین/ التاسع والعشر الميلادیین : الدكتور جنفیف امیر ، طبع ضمن "المخطوطات الشارحة" ، أعمال المؤتمر الدولي الثالث لمركز المخطوطات (مارس ٢٠٠٦) ، مكتبة الاسكندرية ، ٢٠٠٩ .
٢٩. الخاطریات المنسیة : أبو الفتح عثمان بن جنی (ت : ٣٩٢ هـ) ، تحقيق : الدكتور عبد الفتاح سليم ، نشر في ضمن (أربع رسائل في النحو) ، مکتبة الآداب - القاهرة ، ٢٠٠٣ م.
٣٠. الخاطریات : أبو الفتح عثمان بن جنی (ت : ٣٩٢ هـ) ، حققه وعلق عليه : علي ذو الفقار شاکر ، دار الغرب الإسلامي - بيروت ، ط/١ ، ١٤٠٨ هـ = ١٩٨٨ م.
٣١. خزانة الأدب ولب لباب لسان العرب : لعبد القادر بن عمر البغدادي (ت : ١٠٩٣ هـ) ، تحقيق وشرح : عبد السلام محمد هارون ، مکتبة الخانجي - القاهرة ، ط/٤ ، ١٤١٨ هـ = ١٩٩٧ م.
٣٢. دور المعنى في توجيهه القاعدة النحوية من خلال كتب معاني القرآن "دراسة تحليلة وصفية" : الدكتورة إيمان محمد أمين الكيلاني ، دار وائل للنشر والتوزيع - عمان ، ٢٠٠٦ م.

٣٣. شرح التسهيل : لأحمد بن محمد بن عطاء الله التنسـي (ت : ٨٠١ هـ) : (الجزء الاول / إلى باب الفاعل) ، تحقيق : فريدة حسن محمد معاجينـي ، اطروحة دكتوراه ، كلية اللغة العربية - جامعة أم القرى ، ١٤١٤هـ = ١٩٩٣م.

٣٤. شرح الدمامـي على مغني التبـيب : محمد بن أبي بكر الدمامـي (ت : ٨٢٨ هـ) ، صـحـحـه وعـلـقـه عـلـيـه : أـحمد عـزـو عـنـيـة ، مؤـسـسـة التـارـيخـ الـعـرـبـيـ - بـيـرـوـت ، ١٤٢٨هـ = ٢٠٠٧م.

٣٥. شرح الجزوـلـيـة : لأـبيـ الحـسـنـ عـلـيـ بـنـ مـحـمـدـ الـأـبـذـيـ (ت : ٦٨٠ هـ) ، السـفـرـ الثـانـيـ (منـ بـاـبـ "حـرـوـفـ الـخـفـضـ" حـتـىـ نـهـاـيـةـ بـاـبـ "جـبـذـاـ") درـاسـةـ وـتـحـقـيقـ : سـعـيدـ بـنـ مشـبـبـ بـنـ حـسـنـ آـلـ عـصـامـ الـأـسـمـرـيـ ، رسـالـةـ مـاجـسـتـيرـ ، كـلـيـةـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ - جـامـعـةـ أـمـ القرـىـ ، ١٤٢٣هـ = ٢٠٠٣م.

٣٦. شرح الجزوـلـيـة : لأـبيـ الحـسـنـ عـلـيـ بـنـ مـحـمـدـ الـأـبـذـيـ (ت : ٦٨٠ هـ) ، (منـ أـولـ بـاـبـ "التـازـعـ" إـلـىـ نـهـاـيـةـ مـبـاحـثـ "مـنـعـ الـصـرـفـ") ، تـحـقـيقـ وـدـرـاسـةـ : حـسـنـ بـنـ نـفـاعـ بـنـ نـوـيـفـ الـجـابـرـيـ الـحـرـبـيـ ، رسـالـةـ مـاجـسـتـيرـ ، كـلـيـةـ الـلـغـةـ الـعـرـبـيـةـ - جـامـعـةـ أـمـ القرـىـ ، ١٤٢٣هـ - ١٤٢٤هـ.

٣٧. شرح الجزوـلـيـة : لأـبيـ الحـسـنـ عـلـيـ بـنـ مـحـمـدـ الـأـبـذـيـ (ت : ٦٨٠ هـ) ، السـفـرـ الثـانـيـ (منـ أـولـ بـاـبـ "الـاسـتـثـاءـ" إـلـىـ آخرـ بـاـبـ "تـخـفـيفـ الـهـمـزةـ") ،

دراسة وتحقيق : معتاد بن معتق بن عاقل الحربي ، رسالة ماجستير ،
كلية اللغة العربية- جامعة أم القرى ، ١٤٢٣ - ١٤٢٤ هـ.

٣٨. شرح الجزولية : لأبي الحسن علي بن محمد الأَبْذِي (ت : ٦٨٠ هـ) ،
السفر الثاني (من أول باب "المقصور والممدوح" إلى آخر السفر) ،
دراسة وتحقيق : محمد بن جمل بن أحمد الكناني الزهراني ، رسالة
ماجستير ، كلية اللغة العربية- جامعة أم القرى ، ١٤٢٤ هـ.

٣٩. شرح المزج ، أو شرح مغنى التبیب : محمد بن أبي بكر الدمامینی
(ت : ٨٢٨ هـ) ، دراسة وتحقيق : الدكتور عبد الداھف حسن مصطفی
العسیلی ، مکتبة الآداب- القاهرة ، ط ١/١ ، ١٤٢٩ هـ = ٢٠٠٨ م.

٤٠. شرح المقدمة الجزولية الكبير : أبو علي عمر بن محمد الشلوبین
(ت : ٦٥٤ هـ) ، تحقيق : الدكتور تركي بن سهو بن نزال العتيبي ،
مکتبة الرشد- الرياض ، ط ١/١ ، ١٤١٣ هـ = ١٩٩٣ م.

٤١. شرح نظم المجرادية في الجمل : بیروک عبدالله بن یعقوب السمالی
(ق ١١ هـ) ، اعتری به وریجعه : عبد الكريم قبول ، المکتبة العصریة-
بیروت ،

٤٢. شفاء العلیل في إيضاح التسهیل : أبو عبدالله محمد بن عیسی
السلسلی (ت : ٧٧٠ هـ) ، دراسة وتحقيق : الدكتور الشريف عبدالله

٤٨. فتح الجليل على شرح ابن عقيل : لأحمد بن أحمد شهاب الدين السجاعي (ت : ١١٩٧ هـ) ، ط ١/١ ، المطبعة الأزهرية المصرية - القاهرة ، ١٣١٠ هـ = ١٨٩٢ م.
٤٩. فتح المغيث بشرح ألفية الحديث : شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي (ت : ٩٠٢ هـ) ، تحقيق : الدكتور عبد الكريم الخضير ، والدكتور محمد آل فهد ، مكتبة دار المنهاج- الرياض ، ط ١/١ ، ١٤٢٦ هـ.
٥٠. فرائد القلائد في مختصر شرح الشواهد : لمحمود بن أحمد بدر الدين العيني (ت : ٨٥٥ هـ) ، المطبعة الكاستلية- القاهرة ، ١٢٩٧ هـ.
٥١. فرحة الأديب في الرد على ابن السيرافي في شرح أبيات سيبويه : لأبي محمد الأعرابي ، الملقب بالأسود الغندجاني ، (كان موجوداً سنة ٤٣٠ هـ) ، حققه وقدم له : الدكتور محمد علي سلطاني ، دار النبراس ، ط ١/١ ، (د.ت.).
٥٢. القاموس المحيط : محمد بن يعقوب ، مجد الدين نفiro زآبادي (ت : ٨١٧ هـ) ، دار إحياء التراث العربي ، ومؤسسة التاريخ العربي - بيروت ، ط ١/١ ، ١٤١٧ هـ = ١٩٩٧ م.
٥٣. القصر المبني على حواشى المغنى : لعبد الهادي نجا بن رضوان نجا بن محمد الأبياري (ت : ١٣٠٥ هـ) ، (دمط) ، ١٨٨٠ م.

٤٥. قواعد الإملاء : عبد السلام محمد هارون ، مكتبة الخانجي - القاهرة ، ط/٣ ، ١٣٩٦هـ = ١٩٧٦م.
٤٥. الكتاب : عمرو بن عثمان ، أبو بشر سيبويه (ت : ١٨٠هـ) ، تحقيق : عبد السلام محمد هارون ، عالم الكتب - بيروت ، ط/٣ ، ١٤٠٣هـ = ١٩٨٣م.
٤٦. لسان العرب : محمد بن مكرم ، ابن منظور (ت : ٧١١هـ) ، دار عالم الكتب - الرياض ، ١٤٢٤هـ - ٢٠٠٣م.
٤٧. المسائل البصرية : الحسن بن أحمد بن عبد الغفار ، أبو علي الفارسي (ت : ٣٧٧هـ) ، تحقيق : محمد الشاطر ، مطبعة المدنى - جدة ، ط/١ ، ١٤٠٥هـ = ١٩٨٥م.
٤٨. المصطلحات والرموز للفراء في كتب القراءات : الدكتور حاتم الضامن ، بغداد ، ١٤٢٠هـ = ١٩٩٩م.
٤٩. معجم الرموز والإشارات : الشيخ محمد رضا المامقاني ، دار المؤرخ العربي ، بيروت ، ط/٢ ، ١٤١١هـ = ١٩٩١م.
٥٠. معجم الشواهد النحوية في شروح ألفية ابن مالك وحواشيها النثرية والشعرية : الدكتور محمود نجيب ، مكتبة الفارابي - حلب ، ط/١ ، ١٤٢٠هـ = ٢٠٠٠م.

٦١. معجم المصطلحات البلاغية وتطورها : الدكتور أحمد مطلوب ،
مطبعة المجمع العلمي العراقي - بغداد ، ٤٠٧ هـ = ١٩٩٧ م.
٦٢. معجم المصطلحات في علمي التجويد والقراءات : الدكتور إبراهيم
الدوسي ، جامعة الإمام - الرياض ، ١٤٢٥ هـ .
٦٣. معجم شواهد العربية : عبد السلام محمد هارون ، مكتبة الخانجي -
القاهرة ، ط/٣ ، ٢٠٠٢ م.
٦٤. معجم مصطلحات المخطوط العربي : أحمد شوقي بن بين ، ومصطفى
طوبى ، الخزانة الحسنية - الرياط ، ط/٣ ، ٢٠٠٥ م.
٦٥. مفردات ألفاظ القرآن : الراغب الأصفهاني (ت : في حدود ٤٢٥ هـ) ،
تحقيق : صفوان عدنان داودي ، دار القلم - دمشق ، والدار الشامية -
بيروت ، ط/٤ ، ٢٠٠٩ م.
٦٦. المقاصد النحوية في شرح شواهد الشروح الالفية : محمود بن أحمد ،
بذر الدين العيني (ت : ٨٥٥ هـ) ، تحقيق : محمد باسل عيون
السود ، دار الكتب العلمية - بيروت ، ط/١ ، ١٤٢٦ هـ - ٢٠٠٥ م.
٦٧. مقاييس اللغة : ابن فارس ، أحمد بن فارس بن زكريا القزويني
(ت : ٣٩٥ هـ) ، تحقيق : عبد السلام محمد هارون ، دار الفكر -
دمشق ، ١٣٩٩ هـ - ١٩٧٩ م .

٦٨. المقتضب : محمد بن يزيد ، أبو العباس المبرد (ت : ٢٨٥ هـ) ،
تحقيق : محمد عبد الخالق عصيمة ، عالم الكتب - بيروت ، د.ت.
٦٩. المكمل بفراد معانى المفصل ، للإمام أحمد بن يحيى المرتضى
(ت : ٨٤٠ هـ) ، تحقيق : عبده علي محمد أحمد مريش ، القسم
الأول ، اطروحة دكتوراه مقدمة إلى قسم اللغويات - كلية اللغة العربية/
جامعة الأزهر ، ١٤٠٦هـ - ١٩٨٦م.
٧٠. مناهج العلماء المسلمين في البحث العلمي : الدكتور فرانتز روزنتال ،
ترجمة : الدكتور أنيس فريحة ، دار الثقافة - بيروت ، ١٩٦١م.
٧١. الموجز في نشأة النحو : الدكتور محمد الشاطر أحمد محمد ، مكتبة
الكليات الأزهرية - القاهرة ، ط/١ ، ١٤٠٣هـ = ١٩٨٣م.
٧٢. النحت وبيان حقيقته ونبذة من قواعده : العلامة السيد محمود شكري
اللوسي (ت : ١٠٢ هـ) ، حققه وشرحه : محمد بهجة الأثري ،
مطبعة المجمع العلمي العراقي - بغداد ، ١٤٠٩هـ = ١٩٨٩م.
٧٣. النواذر في اللغة : أبو زيد سعيد بن زيد بن أوس الأنصاري
(ت : ٢١٥ هـ) ، تحقيق : الدكتور محمد عبد القادر أحمد ، دار
الشروق - القاهرة ، ط/١ ، ١٤٠١هـ = ١٩٨١م.